



jüdisches berlin

JÜDISCHE GEMEINDE ZU BERLIN · FEBRUAR 2024 · 27. JAHRGANG NR. 261 · 2,50 €
НОВОСТИ ЕВРЕЙСКОЙ ОБЩИНЫ БЕРЛИНА ירחון קהילת ברלין



»WIR SIND BEI EUCH« – KONZERT FÜR ISRAEL

SPENDENAUFTRUF: BERLIN FÜR ISRAEL

Die Terrorangriffe der Hamas auf die Menschen in Israel sind unmenschlich und barbarisch. Um die Opfer zu unterstützen, hat die Jüdische Gemeinde zu Berlin ein Spendenkonto mit der IBAN DE16 3702 0500 0003 1424 50 eingerichtet. Oder SMS mit JGZB an: 81190 für € 5,00 Spende. Alle Gelder kommen Hilfsorganisationen in Israel zugute.

Berlin für Israel



**SMS mit JGZB an 81190 für € 5,00 Spende
oder IBAN DE16 3702 0500 0003 1424 50**

ПРИЗЫВ К ПОЖЕРТВОВАНИЯМ: БЕРЛИН ПОДДЕРЖИВАЕТ ИЗРАИЛЬ
Террористические атаки ХАМАС на народ Израиля — это проявления бесчеловечности и варварства. Пожертвования в помощь пострадавшим переводите, пожалуйста, Еврейской общине Берлина на специальный счёт в банке: IBAN DE16 3702 0500 0003 1424 50, или € 5,00 по смс с текстом «JGZB» на номер 81190.
Все средства будут направлены в израильские организации помощи.

INHALT

- 5 GEMEINDE / ISRAEL
- 5 »Wir sind bei Euch« – Konzert für Israel
- 6 CDU-Fraktionsvorsitzender Stettner besucht die Gemeinde
- 7 20. Repräsentantenversammlung hat sich konstituiert. Gemeindevorstand wiedergewählt
- 8 Antisemitismus darf nicht staatlich gefördert werden
- 9 »Berlinerin des Jahres«: Margot Friedländer
- 11 KULTUR
- 11 Katty Salié und Mirna Funk in der Synagoge Fraenkelufer
- 11 Diktatur wählen? Demokratische Kultur und ihre Feinde
- 12 TuS Makkabi Berlin
- 13 Jüdische Volkshochschule
- 14 JUGEND UND BILDUNG
- 14 Tu Bischwat im Jugendzentrum
- 15 Tag der offenen Tür der Jüdischen Oberschulen
- 16 KALENDER
- 20 INTEGRATION
- 21 »Impuls« beflügelt
- 22 Nobelpreisträgerin Alexeivich zu Gast
- 23 Projekt Impuls
- 24 Familienzentrum Zion
- 26 SOZIALES
- 29 KULTUS
- 29 Gratulationen
- 31 Gottesdienste

СОДЕРЖАНИЕ

- 4 ОБЩИНА / ИЗРАИЛЬ
- 4 «Мы с вами» - концерт в поддержку Израиля
- 6 Председатель фракции ХДС в гостях у Еврейской общины
- 7 20-е Собрание представителей Общины сформировано. Правление Общины переизбрано
- 8 Государство не должно поддерживать антисемитизм
- 9 Маргот Фридлендер – »Берлинка года«
- 11 КУЛЬТУРА
- 11 Кати Салье и Мирна Функ в синагоге на Френкельуфер
- 14 МОЛОДЕЖЬ & ОБРАЗОВАНИЕ
- 16 КАЛЕНДАРЬ
- 20 ИНТЕГРАЦИЯ
- 20 Импульс окрыляет!
- 22 Гость Общины: Светлана Алексиевич
- 23 Проект Импульс
- 24 Семейный центр Сион
- 26 СОЦИАЛЬНАЯ ТЕМАТИКА
- 29 КУЛЬТ
- 29 Поздравления
- 31 Богослужения

Verlag Jüdische Gemeinde zu Berlin K.d.Ö.R.
Oranienburger Straße 28–31, 10117 Berlin, T 880 28-0
Druck Medien Herstellungs- und Vertriebs GmbH,
Prinzessinnenstraße 26, 10969 Berlin
ISSN 2192-6298 | **Auflage** 6 500

Das »jüdische berlin« finden Sie auch als E-Paper unter:
www.jg-berlin.org/beitraege.html
Jahresabonnement für Nichtmitglieder: 25,- Euro

*Titelbild: »Wir sind bei Euch« – Solidaritätskonzert für Israel
in der Synagoge Rykestraße mit William Goldstein und Guy
Braunstein*
© Boaz Arad

Herausgeber Präsidium der Repräsentantenversammlung der Jüdischen Gemeinde zu Berlin: David Malaev, (V.i.S.d.P.), Dr. Jessica Schmidt-Weil, Elvira Wabnik, Rozanna Baus, Yevgeniy Granovs'kyi
Redaktion Oranienburger Straße 31, 10117 Berlin
T 880 28-269, jb@jg-berlin.org

«МЫ С ВАМИ» - КОНЦЕРТ В ПОДДЕРЖКУ ИЗРАИЛЯ



«Мы с вами» – под этим девизом 20 января 2024 г. Еврейская община Берлина провела в синагоге на Рикеш-трассе концерт солидарности с Израилем. В зале на 1200 мест не было ни одного свободного места. Инициаторы концерта организовали это мероприятие, чтобы напомнить о судьбе заложников террористической организации ХАМАС, почтить память жертв теракта и одновременно выступить против растущего антисемитизма и враждебности к Израилю.

Гостей приветствовал инициатор вечера, журналист и медиаконсультант Флориан фон Хайнтце, который открыл мероприятие минутой молчания. Затем с приветственными речами выступили председатель Еврейской общины Берлина д-р Гидеон Йоффе, который поблагодарил организатора концерта, руководителя Дней еврейской культуры Берлина Ави Тубиану, и посол Израиля Рон Просор. Концерт очень тактично вела актриса Андреа Савацки, главным гостем стал нью-йоркский композитор и пианист Уильям Голдштейн (81), неоднократно номинированный на премии «Эмми» и «Грэмми» за свои композиции к фильмам (в том числе к «Fame»). Его «Instant Compositions» («Мгновенные импровизации») – уникальны во всем мире: это композиции, которые рождаются на глазах у публики, при их создании У. Голдштейн

улавливает настроение аудитории и превращает его в музыку. Музыка этого волнующего вечера создавалась под влиянием фотографий похищенных заложников, проецируемых на большой экран. Уильяму Голдштейну аккомпанировал известный израильский дирижер и скрипач Гай Браунштейн, который уже в 29 лет стал Первым концертмейстером Берлинского филармонического оркестра. В этот вечер У. Голдштейн и Г. Браунштейн вступили в «музыкальную беседу» с Ханной Коростеловой, балериной Мекленбургского государственного театра.

Рассказ Тлалит Кицони, свидетельницы резни 7 октября, вызвал огромное сочувствие. Она пережила нападение ХАМАС на свой кибуц Кфар-Аза и много часов была вынуждена прятаться в комнате безопасности в своей квартире.

Все артисты, участники концерта, выступали бесплатно. Вырученные средства были пожертвованы израильским проектам помощи пострадавшим.

Еврейская община благодарит за щедрую финансовую поддержку многочисленных преданных делу спонсоров и соратников, внесших значительный вклад в реализацию мероприятия и тем самым решительно поддерживавших борьбу с антисемитизмом, Израиль и еврейскую жизнь в Германии.



»WIR SIND BEI EUCH« – KONZERT FÜR ISRAEL



Unter dem Motto »Wir sind bei Euch« veranstaltete die Jüdische Gemeinde zu Berlin am 20. Januar in der mit 1200 Gästen bis auf den letzten Platz besetzten Synagoge Rykestraße ein Solidaritäts-Konzert für Israel. Mit der Veranstaltung wollten alle Beteiligten an das Schicksal der Geiseln der Terror-Organisation Hamas erinnern, der Opfer des Überfalls gedenken und ein Zeichen gegen Antisemitismus und Israel-Feindlichkeit setzen.

Begrüßt wurden die Gäste vom Initiator des Abends, dem Journalisten und Medienberater Florian von Heintze, der eingangs zu einer Schweigeminute aufforderte. Grußworte sprachen danach der Vorsitzende der Jüdischen Gemeinde zu Berlin, Dr. Gideon Joffe, der sich herzlich beim Organisator des Konzerts, dem Intendanten der Jüdischen Kulturtag Berlin, Avi Toubiana, bedankte, sowie der Israelische Botschafter Ron Prozor.

Stargast des von Schauspielerin Andrea Sawatzki mitfühlend moderierten Abends war der New Yorker Komponist und Pianist William Goldstein (81), der für seine Film-Kompositionen (u. a. für »Fame«) mehrfach Emmy- und Grammy-nominiert wurde. Weltweit einmalig sind seine »Instant Compositions«: Live-Improvisationen, bei denen er die Stimmung im Publikum aufnimmt und in Musik umsetzt – wie auch bei diesem bewegenden Konzert,



© Boaz Arad

als die Gesichter der entführten Geiseln auf die Bühne projiziert wurden. Begleitet wurde William Goldstein vom renommierten israelischen Dirigenten und Violinisten Guy Braunstein, der bereits mit 29 Jahren Erster Konzertmeister der Berliner Philharmoniker war. In den künstlerischen Austausch traten Goldstein und Braunstein an diesem Abend mit Hanna Korostelova, Balletttänzerin beim Mecklenburgischen Staatstheater.

Großes Mitgefühl rief der Augenzeugenbericht von Tlalit Kitzoni, einer Überlebenden des Massakers vom 7. Oktober, hervor. Sie erlebte den Hamas-Angriff auf ihren Kibbuz Kfar Aza und musste sich über viele Stunden im Sicherheitsraum ihrer Wohnung verstecken.

Alle beteiligten Künstler sind unentgeltlich aufgetreten. Die Einnahmen werden israelischen Hilfsprojekten gespendet.

Die Jüdische Gemeinde dankt den großzügigen Sponsoren und den vielen ideellen Förderern, deren finanzielle Hilfe und Hingabe maßgeblich dazu beigetragen haben, die Veranstaltung zu realisieren und damit ein Zeichen gegen Antisemitismus, für Israel und für jüdisches Leben in Deutschland zu setzen.



CDU-FRAKTIONSVORSITZENDER STETTNER BESUCHT DIE GEMEINDE



ПРЕДСЕДАТЕЛЬ ФРАКЦИИ ХДС В ГОСТЯХ У ЕВРЕЙСКОЙ ОБЩИНЫ

Am 10. Januar besuchte der Vorsitzende der CDU-Fraktion im Berliner Abgeordnetenhaus, Dirk Stettner, die Jüdische Gemeinde zu Berlin. Empfangen wurde er vom Gemeindevorsitzenden Dr. Gideon Joffe, der den Fraktionsvorsitzenden gemeinsam mit Gemeindegeschäftsführerin Milena Rosenzweig-Winter durch die ständige Ausstellung in der Neuen Synagoge führte. Im Anschluss folgte ein vertrauensvolles und freundschaftliches Gespräch im Büro des Gemeindevorstands in der Oranienburger Straße.

10 января Еврейскую общину посетил председатель фракции ХДС в Палате депутатов Берлина Дирк Штеттнер. Председатель общины д-р Гидеон Иоффе приветствовал гостя и вместе с управляющей делами Общины Миленой Розенцвейг-Винтер провел его по постоянной выставке в Новой синагоге. Затем в бюро правления Общины на Ораниенбургерштрассе состоялась дружеская и доверительная беседа.



Der Initiativkreis und die Ständige Konferenz der NS-Gedenkorte im Berliner Raum laden ein zum **Gedenken an die »Fabrik-Aktion« und den Protest in der Rosenstraße**

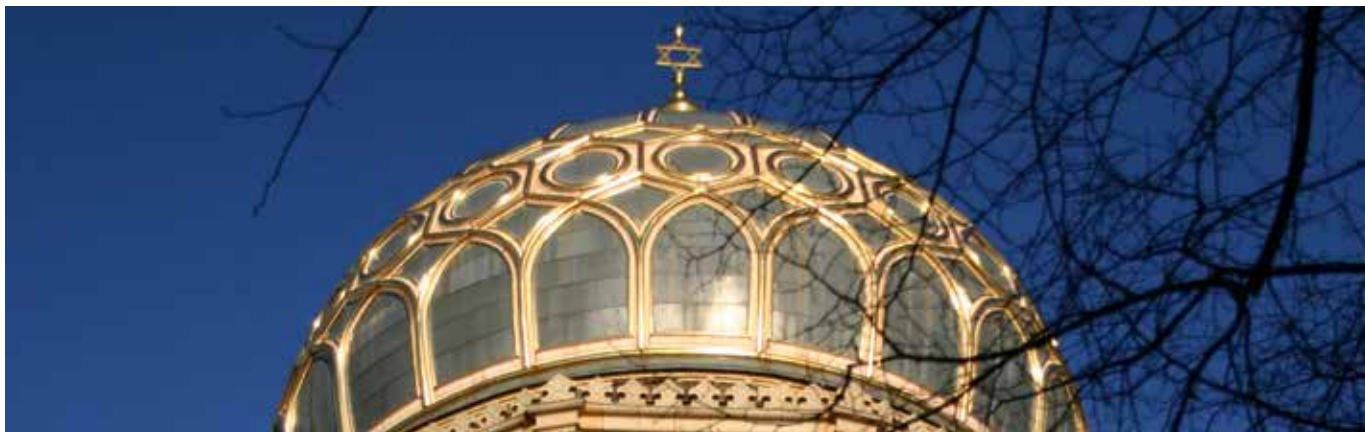
Di 27. Februar 2024 • 16 Uhr • Große Hamburger Straße/Rosenstraße

16.00 Uhr – Stilles Gedenken am Mahmal Große Hamburger Straße

- El Male Rachamin: Kantor Simon Zkorenblut, Jüdische Gemeinde zu Berlin
- Kaddisch: Rabbiner Yitzhak Ehrenberg, Jüdische Gemeinde zu Berlin
- Anschließend: Schweigemarsch zur Rosenstraße

16.15 Uhr – Gedenkfeier vor der Skulptur von Ingeborg Hunzinger, Rosenstraße

- Begrüßung: Dr. Andrea Riedle, Vorsitzende der Ständigen Konferenz, Direktorin Stiftung Topographie des Terrors
- Worte des Gedenkens: Joe Chialo, Senator für Kultur und Gesellschaftlichen Zusammenhalt
- Merkwort: Dr. Moshe Abraham Offenberg, Israelitische Synagogen-Gemeinde (Adass Jisroel) zu Berlin
- Dialogischer Austausch der Religionen: Marion Gardei, Kübra Dalkilic und Esther Hirsch
- Hebräischer Gebetsgesang: Kantorin Esther Hirsch, Synagoge Sukkat Schalom
- Kaddisch: Rabbinerin Gesa Ederberg, Jüdische Gemeinde zu Berlin
- Musikalische Umrahmung durch den Chor des Jüdischen Gymnasiums Moses Mendelssohn



20. REPRÄSENTANTENVERSAMMLUNG HAT SICH KONSTITUIERT

Gemeindevorstand wiedergewählt

Am 12. Januar fand im Jüdischen Gemeindehaus in der Fasanenstraße die konstituierende Sitzung der 20. Repräsentantenversammlung (RV) der Jüdischen Gemeinde zu Berlin statt. Auf der Sitzung des Gemeindeparlaments wurde der fünfköpfige amtierende Gemeindevorstand wiedergewählt. Neben dem Gemeindevorsitzenden Dr. Gideon Joffe gehören auch Hannelore Altmann, Eduard Datel, Sara Nachama und Philipp-Eduard Siganur erneut dem Vorstand an. Der Vorstand wird sich innerhalb von 14 Tagen konstituieren und aus seiner Mitte den Gemeindevorsitzenden wählen. Zum Vorsitzenden des RV-Präsidiums wählten die Repräsentanten David Malaev.

Dr. Joffe bedankte sich im Namen des Vorstands für das ihm ausgesprochene Vertrauen. Gemeinsam mit seinen Vorstandskollegen sicherte er zu, die Gemeinde weiterhin nach bestem Wissen und Gewissen zu führen: »Ange-

sichts der aktuellen globalen Bedrohung der jüdischen Gemeinschaft sowie der anhaltenden Aufrufe zur Gewalt gegen Juden und jüdische Einrichtungen werden wir die Zusammenarbeit mit der Zivilgesellschaft und dem Land Berlin ausbauen, um so jüdisches Leben in Berlin besser zu schützen und den Kampf gegen Antisemitismus zu stärken«, so Dr. Joffe.

Die konstituierende Sitzung der RV fand satzungsgemäß innerhalb von 60 Tagen nach Bekanntgabe des endgültigen amtlichen Wahlergebnisses vom 14. November 2023 statt. Zuvor waren sämtliche anhängigen Wahlbeschwerden vom ausschließlich zuständigen Schiedsgericht der Gemeinde abschließend abgewiesen worden.

Aus den Wahlen am 3. September 2023 war die KOACH-Fraktion von Dr. Joffe erneut als Sieger hervorgegangen.

СОЗЫВ 20-ГО СОБРАНИЯ ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ

Д-р Гидеон Йоффе переизбран Председателем Еврейской общины Берлина

12 января в здании Еврейской общины на Фазаненштрассе состоялось учредительное собрание 20-го Собрания представителей (СП) Еврейской общины Берлина. На заседании общинного парламента были переизбраны на новый срок все пять членов действующего правления Общины. Помимо председателя Общины д-ра Гидеона Йоффе, в состав правления были вновь избраны Ханнелора Альтманн, Эдуард Датель, Сара Нахама и Филипп-Эдуард Сиганур. Правление будет сформировано в течение 14 дней и из числа своих членов изберет Председателя общины. Депутаты Общины избрали Давида Малаева председателем президиума СП.

От имени правления д-р Йоффе поблагодарил за оказанное ему доверие и пообещал продолжать руководить Общиной из лучших побуждений: «Учитывая ны-

нешнюю глобальную угрозу для еврейского сообщества и несомкающие призывы к насилию против евреев и еврейских учреждений, мы намерены расширить наше сотрудничество с гражданским обществом и правительством Берлина, чтобы лучше защитить еврейскую жизнь в Берлине и усилить борьбу с антисемитизмом», – сказал д-р Йоффе.

В соответствии с Уставом, учредительное собрание СП состоялось в течение 60 дней после объявления окончательных официальных результатов выборов 14 ноября 2023 г. Ранее все жалобы, связанные с выборами, были окончательно отклонены компетентным арбитражным судом Общины, обладающих по этим вопросам исключительными полномочиями.

На выборах 3 сентября 2023 года победу вновь одержала фракция «КОАЧН» под руководством д-ра Йоффе.

ANTISEMITISMUS DARF NICHT STAATLICH GEFÖRDERT WERDEN

Kaum gibt der Berliner Kultursenator Joe Chialo bekannt, dass künftig Förderbescheide mit einer Antidiskriminierungsaufgabe versehen sein werden, regt sich in der woken Kulturszene Protest. Von »Gesinnungsschnüffelei« und »Einschränkung der Kunstfreiheit« wird da gesprochen. Der Protest hängt sich nicht an dem Punkt auf, wenn von Queerfeindlichkeit oder Rassismus gesprochen wird, sondern nur am Antisemitismus. Auch meinen die Protestler, dass es darüber keine Debatte gegeben habe. Dabei wird verkannt, dass das Abgeordnetenhaus von Berlin die IHRA-Arbeitsdefinition zu Antisemitismus bereits 2018 für das Land Berlin – also auch für alle Senatsverwaltungen – einstimmig angenommen hat. Also ist Chialos Maßnahme demokratisch legitimiert, ja sie hätte bereits früher erfolgen sollen. Auch ist es mehr als legitim, wenn der Zuwendungsgeber Richtlinien festlegt, nach denen gefördert wird. Wer sich nicht daran halten will, muss keinen Antrag stellen.

Zweitens müssen sich diese Menschen den Vorwurf gefallen lassen, den Begriff »Kunstfreiheit« zu missbrauchen. Weder Chialo noch sonst irgendjemand wird ein Kunst-

werk verbieten – es sei denn, es wird gegen Strafgesetze verstoßen. Das ist aber bereits heute der Fall - und bedarf eines Gerichtsbeschlusses.

Es drängt sich der Verdacht auf, dass Menschen unter dem Deckmantel der »Kunst«, bei gleichzeitiger staatlicher Alimentierung, auch in Zukunft Judenhass propagieren als auch den einzigen jüdischen Staat delegitimieren und dämonisieren wollen.

Menschenverachtende »Kunstwerke« können auch künftig erstellt und gezeigt werden, nur eben ohne staatliche Finanzierung. Es wird interessant sein zu beobachten, ob - und wenn ja welche – Geldquellen sich hier auftun werden. Chialo zieht die richtigen Konsequenzen aus dem Debakel der »documenta15«. Steuermittel dürfen nicht für Menschenverachtung verwendet werden. Dafür gebührt ihm Dank und Anerkennung.

Sigmund Königsberg

Der Beitrag erschien zuerst in der »Jüdischen Allgemeinen«. Der Kultursenator hat nach Redaktionsschluss mitgeteilt, diese Vorgaben bis auf weiteres zurückzuziehen.

ГОСУДАРСТВО НЕ ДОЛЖНО ПОДДЕРЖИВАТЬ АНТИСЕМИТИЗМ

Как только сенатор Берлина по вопросам культуры Д. Чяло объявил о том, что впредь решения о государственном финансировании проектов в сфере культуры будут приниматься с учетом соблюдения норм по борьбе с дискриминацией, «воукисты» в сфере культуры сразу принялись протестовать, жалуясь на «контроль образа мыслей» и «ограничение свободы творчества». При этом их протест направлен не на борьбу против гомофобии и расизма, а только на повышенное внимание к проявлениям антисемитизма. Протестующие критикуют и то, что принятию этого решения, якобы, не предшествовало никаких дебатов. Они игнорируют тот факт, что Палата депутатов Берлина уже в 2018 г. единогласно приняла рабочее определение антисемитизма Международного альянса памяти о Холокосте (IHRA) для Земли Берлин, а значит, для всех административных отделов Сената. Тем самым, решение Д. Чяло демократически легитимно, более того, его следовало принять значительно раньше. Абсолютно легитимно, если финансирующий орган определяет условия предоставления финансирования. Кому эти условия не подходят, пусть не подает ходатайства.

Критики злоупотребляют понятием «свобода творчества». Ни Д. Чяло, ни кто-либо другой не собирается запрещать конкретные произведения искусства, если

они не нарушают уголовное законодательство. Но так было и раньше. Для подобного запрета необходимо решение суда.

Напрашивается подозрение, что некоторые люди под видом «искусства» и с помощью государственных средств мечтают и впредь пропагандировать ненависть к евреям, отказывать единственному еврейскому государству в праве на существование и демонизировать его.

Создавать и публично выставлять человеконенавистнические «произведения искусства» можно и впредь, но уже без государственного финансирования. Любопытно понаблюдать, не откроются ли в этих случаях новые источники финансирования, и если да, то какие.

Д. Чяло сделал правильные выводы из фиаско вокруг скандально известной выставки «documenta15». Трата налоговых средств на поддержку дискриминации недопустима. Его решение достойно благодарности и уважения.

Сигмунд Кенигсберг

Статья была впервые опубликована в »Jüdische Allgemeine«. После отправки статьи в печать Сенатор по вопросам культуры объявил, что упомянутые рекомендации не вступают в силу до дальнейшего уведомления.

»BERLINERIN DES JAHRES«: MARGOT FRIEDLÄNDER



© Friedrichstadt-Palast_Lukas Korschach

МАРГОТ ФРИДЛЕНДЕР – »БЕРЛИНКА ГОДА«

Anfang Januar hat eine Jury der Berliner Morgenpost Margot Friedländer zur »Berlinerin des Jahres 2023« gewählt. Vorgeschlagen wurde sie von den Lesern und Leserinnen der Zeitung, die der 102 Jahre alten Schoa-Überlebenden und Zeitzeugin Respekt und Bewunderung für ihren Einsatz für Menschlichkeit und Versöhnung, gegen Hass und Judenfeindlichkeit, ausdrücken wollten.

Margot Friedländer, die das Konzentrationslager Theresienstadt überlebt hat, während ihre Eltern und ihr Bruder ermordet wurden, und die später mit ihrem Mann in die USA ausgewandert ist, lebt seit 2010 wieder in ihrer Geburtsstadt Berlin und ist trotz ihres Alters unermüdlich als Zeitzeugin unterwegs. 2023 hat sie eine Stiftung zur Fortführung der Zeitzeugenarbeit gegründet.

Das abgebildete Foto mit Margot Friedländer an der Spitze der Girlline des Friedrichstadt-Palastes Berlin wurde im Dezember aufgenommen und Intendant Berndt Schmidt hat es ihr zum 102. Geburtstag geschenkt. Das Bild sei zugleich ein Zeichen der Hoffnung und »eine tägliche Erinnerung an Margots Auftrag, uns solidarisch an die Seite von Minderheiten zu stellen«, so Schmidt, denn »nur wo Vielfalt blühen kann, ist Freiheit.«

В начале января с.г. жюри газеты «Берлинер Morgenpost» избрало Маргот Фридлендер «Берлинкой 2023 года». Ее кандидатуру предложили читатели газеты, которые тем самым хотели выразить 102-летней Маргот Фридлендер, пережившей Холокост, глубокое уважение, а также восхищение ее неустанной борьбой за гуманизм и примирение, против ненависти и антисемитизма.

Маргот Фридлендер пережила концлагерь Терезиенштадт, в котором погибли ее родители и брат. Позже она вместе с мужем эмигрировала в США, а с 2010 г. снова живет в родном городе Берлине и, несмотря на возраст, неустанно выступает с лекциями как очевидец Холокоста. В 2023 г. она создала Фонд, призванный продолжить дело свидетелей нацистского режима. Выполненную в декабре фотографию Маргот Фридлендер во главе кордебалета театра-варьете «Фридрихштадтпаласт» директор театра Бернд Шмидт подарил ей на 102-й день рождения. Этот снимок, сказал Шмидт, является символом надежды, а также «каждый день напоминает о том, что Маргот поставила перед собой задачу быть на стороне меньшинств и оказывать им всестороннюю поддержку». Ибо «свобода возможна лишь там, где процветает разнообразие».

MediaInformation

Anzeigenpreise und -formate · jüdisches berlin · ISSN 2192-6298

Herausgeber/Verlag

Präsidium der Repräsentantenversammlung der Jüdischen Gemeinde zu Berlin, Oranienburger Straße 29, 10117 Berlin

Kontakt

presse@jg-berlin.org · jb@jg-berlin.org

Auflage

7.500 Exemplare/ 75.000 p.a.

Umfang

32-40 Seiten

Distribution

Postvertrieb an alle Mitgliederhaushalte, Abonnement, Buchhandel

Erscheinungstermin

1. des Monats, außer Juli und August

Anzeigenschluss

10. des Vormonats

Druckunterlagenschluss

15. des Vormonats

Heftformat

210 mm breit x 297 mm hoch

Satzspiegel

180 mm breit x 250 mm hoch

Druckunterlagen

PDF-Dateien oder EPS, 4-c oder s/w. Farbanzeige auf der U4 nach Euro-Skala mit farb- und größenverbindlichem Proof. Für die rechtzeitige Anlieferung und Richtigkeit des Inhalts digitaler Druckunterlagen haftet der Auftraggeber. Die Herstellung von Druckunterlagen bzw. Gestaltung wird gesondert in Rechnung gestellt, außer bei Familienanzeigen.

*Sonderplatzierungen

2. Umschlagseite 4c: 1.100,-

3. Umschlagseite 4c: 990,-

4. Umschlagseite 4c: 1.600,-

Rabatte

ab 3 Anzeigen 5 %, ab 6 Anzeigen 10 %, ab 9 Anzeigen 15 %

Familienanzeigen

1/2 Seite hoch/quer: 310,-

1/4 Seite hoch/quer: 160,-

1/8 Seite hoch/quer: 80,-

1/16 Seite hoch/quer: 50,-

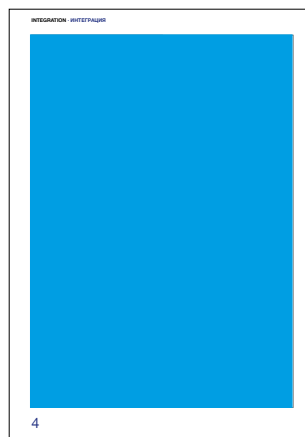
Alle Preise in Euro zuzüglich der gesetzlichen Mehrwertsteuer.

Rücktrittsrecht

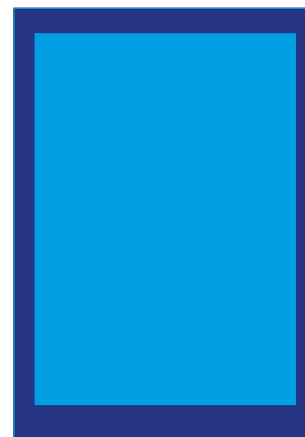
nur schriftlich, 2 Wochen vor Anzeigenschluss

Es gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen für Anzeigen und Fremdbeilagen in Zeitungen und Zeitschriften vom 1. April 1977 in der aktuellen Fassung sowie die Zusätzlichen Geschäftsbedingungen des Verlages (bitte anfordern).

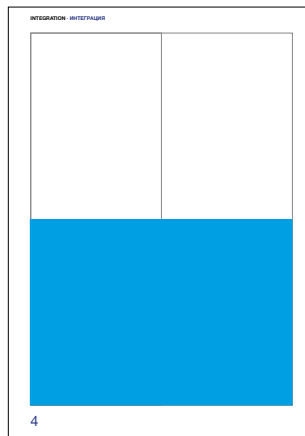
01.2014 | Änderungen vorbehalten



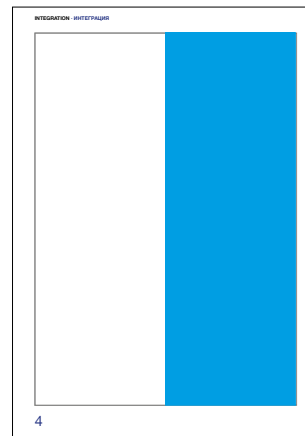
1/1 S · S: 180 x 255 mm · 950,-*



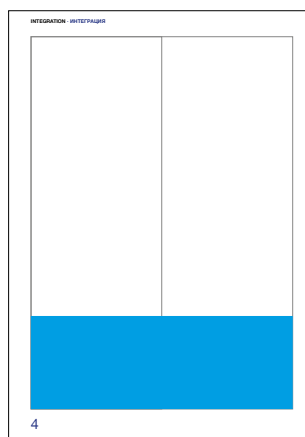
1/1 S · A: 210 x 297 mm · 950,-*



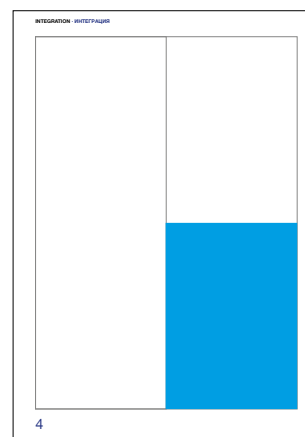
1/2 quer · 180 x 123 mm · 540,-



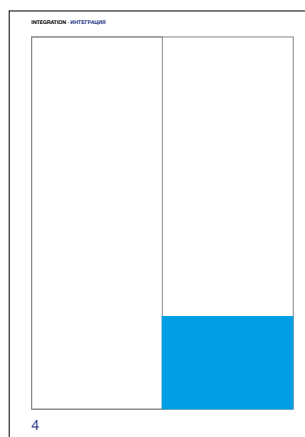
1/2 hoch · 86 x 255 mm · 540,-



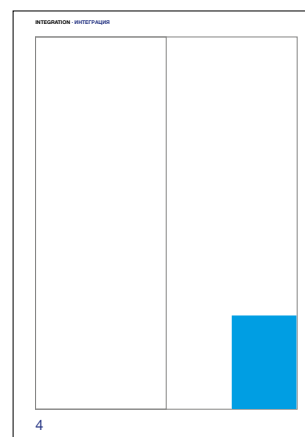
1/4 quer · 180 x 60 mm · 320,-



1/4 hoch · 86 x 123 mm · 320,-



1/8 quer · 86 x 60 mm · 170,-



1/16 Seite · 40 x 60 mm · 80,-

KATTY SALIÉ UND MIRNA FUNK IN DER SYNAGOGE FRAENKELUFER



Für einen Fernsehbeitrag des ZDF-Kulturmagazins »aspekte« sprach Moderatorin Katty Salié in unserer Gemeindesynagoge am Fraenkelufer mit der Autorin Mirna Funk über ihr neues Buch »Von Juden lernen«. In der Sendung am 26. Januar ging es um die Erinnerungskultur und den zunehmenden Antisemitismus in Deutschland.

Кати Салье и Мирна Функ в синагоге на Френкельуфер

Для репортажа культурного журнала ZDF «аспекте» ведущая Кати Салье беседовала в нашей общинной синагоге на Френкельуфер с автором Мирной Функ о ее новой книге «Учиться у евреев». Передача, вышедшая в эфир 26 января, была посвящена культуре памяти и растущему антисемитизму в Германии.

DIKTATUR WÄHLEN? DEMOKRATISCHE KULTUR UND IHRE FEINDE



Diktatur wählen? Anlässlich des 82. Jahrestages der »Wannsee-Konferenz«, jener »Besprechung mit anschließendem Frühstück«, auf der führende Funktionäre des nationalsozialistischen Staates 1942 die Umsetzung der Pläne für die europaweite Deportation und den Massenmord an Jüdinnen und Juden beschlossen, diskutierten am 21. Januar im Jüdischen Gemeindehaus Fachleute und Experten aus der Praxis, wie Universitäten, Medien, Justiz und Kunst beim Übergang zur nationalsozialistischen Diktatur versagt hatten und welche Herausforderungen gerade für diese Bereiche heute bestehen, um antidemokratischen Strukturen entgegenzutreten. Die vor kurzem erfolgte Veröffentlichung des »Correctiv«-Teams zu den Vertreibungsplänen der Rechtsextremisten von vermeintlich Nicht-Deutschen, insbesondere Geflüchteten, aber auch

deutschen Staatsbürgern, gab dieser Tagung besondere Aktualität. Die Direktorin der Gedenk- und Bildungsstätte Haus der Wannsee-Konferenz, Deborah Hartmann: »Trotz fundamentaler Unterschiede sollten die völkischen Gedankenparallelen samt Vertreibungsfantasien uns allen verdeutlichen, dass durch diese und viele andere Äußerungen Rechtsextremer, auch aus der AfD, die demokratische Grundordnung der Bundesrepublik Deutschland in Frage gestellt wird. Diese beunruhigenden Planungsfantasien können lebensbedrohliche Konsequenzen für in Deutschland lebende Menschen jeglicher Herkunft haben und sollten zu entschiedenem Handeln gegen diese Tendenzen motivieren.« Sigmount Königsberg, Beauftragter gegen Antisemitismus der Jüdischen Gemeinde, forderte, dass es keine Toleranz für Intoleranz geben dürfe.



UNTERSTÜTZEN SIE UNSEREN OBERLIGISTEN TUS MAKKABI BEI SEINEN HEIMSPIELEN! JETZT ERST RECHT!

Freikartenkontingent für Gemeindemitglieder

Die Jüdische Gemeinde zu Berlin wird gerade in diesen schweren Zeiten den Verein weiter auf seinem Weg in der Oberliga unterstützen. Makkabi Chai! Unterstützen auch Sie Berlins einzigen jüdischen Fußballverein bei seinen Heimspielen! Für Gemeindemitglieder stellt der Verein dankenswerterweise dauerhaft ein Kontingent an Familienfreikarten zur Verfügung. Interessierte Mitglieder wenden sich bitte direkt an die Makkabi-Geschäftsstelle, Fr. Schmidt, Mail: info@tus-makkabi.de | Aktuelle Infos jetzt auch auf Instagram: [tusmakkabiberlin](https://www.instagram.com/tusmakkabiberlin)

Die Heimspiele finden in der Julius-Hirsch-Sportanlage, Harbigstraße 40, 14055 Berlin statt (oder bei Unbespielbarkeit des Platzes im benachbarten Mommsensstadion!). Nächste Spiele: **So 4.2. 13 Uhr gegen Anker Wismar + So 11.2., 12 Uhr: gegen SV Lichtenberg 47 + So 25.2, 12 Uhr: gegen RSV Eintracht 1949**

ПОДДЕРЖИТЕ НАШЕГО ОБЕРЛИГИСТА TUS МАККАВИ НА ЕГО ДОМАШНИХ МАТЧАХ! СЕЙЧАС ЭТО ОСОБЕННО ВАЖНО!

Бесплатные билеты для членов общины

В эти тяжелые времена Еврейская община Берлина тем более продолжает поддерживать клуб на его пути в Oberliga. Маккаби Хай! Поддержите и Вы единственный еврейский футбольный клуб Берлина! Клуб щедро предоставляет членам Общины постоянный контингент бесплатных семейных билетов на его домашние матчи. Желающих воспользоваться этим предложением просим обращаться в бюро «Маккаби» к госпоже Шмидт: info@tus-makkabi.de. | Актуальная информация и отчеты о матчах см. также на Instagram: [tusmakkabiberlin](https://www.instagram.com/tusmakkabiberlin)

Домашние матчи состоятся на поле спортивного комплекса Julius-Hirsch-Sportanlage, ул. Harbigstraße 40, 14055 Berlin (или, в случае непригодности поля, на соседнем стадионе Mommsensstadion!) – Следующие матчи:

ВС 4 февраля, 13.00: против Anker Wismar + ВС 11 февраля, 12.00: против SV Lichtenberg 47 + ВС 25 февраля 2024, 12.00: против RSV Eintracht

Von Antisemitismus betroffen?

Mit Ihrer Erfahrung
müssen Sie
nicht alleine bleiben.

Das Unterstützungsnetzwerk
für Betroffene und Zeug*innen
antisemitischer Gewalt,
Diskriminierungen, Bedrohungen,
Beleidigungen und weiterer
antisemitischer Vorfälle in Berlin.



DOKUMENTATION

RIAS Berlin
Recherche- und Informationsstelle
Antisemitismus Berlin

RIAS Berlin erfasst berlinweit alle antisemitischen Vorfälle und vermittelt kompetente Unterstützung.

📞 Vorfall melden:
report-antisemitism.de
info@report-antisemitism.de
Telefonische Hotline:
0152 133 621 98 (Mo. – Fr. 10 – 17)



ישיבה ירושלים
JÜDISCHE GEMEINDE ZU BERLIN

ANSPRECHPERSON IN DER GEMEINDE

Sigmund Königsberg
Antisemitismusbeauftragter
der Jüdischen Gemeinde zu Berlin

Der Antisemitismusbeauftragte der Gemeinde ist Ihre Anlaufstelle für alle Ihre Anliegen rund um Antisemitismus.

📞 Jetzt kontaktieren:
030 880 282 10
dialog@jg-berlin.org



BERATUNG

OFEK Berlin
Beratungsstelle bei antisemitischer
Gewalt und Diskriminierung

OFEK Berlin berät Einzelpersonen,
ihre Familien und Angehörigen sowie
Zeug*innen antisemitischer Vorfälle.

📞 Beratung anfragen:
[ofek-beratung.de/berlin](https://www.ofek-beratung.de/berlin)
kontakt@ofek-beratung.de
Telefonische Hotline:
030 610 804 58 & 0176 458 755 32
Mo. – Mi. & Fr. 11 – 14 Uhr, Do. 15 – 18



JÜDISCHE
VOLKSHOCHSCHULE
BERLIN

Do
22. Februar
2024
19 Uhr

Jüdisches
Gemeindehaus
Fasanenstraße
79-80
10623 Berlin
Kleiner Saal
10,-/8,-



Buchvorstellung Michael G. Fritz: »Meinen Apfelstrudel sollten Sie sich nicht entgehen lassen«. Begegnungen in Israel

»Die Protagonisten in diesem klug, das heißt unaufdringlich komponierten Buch sind Menschen in ihrer unverwechselbaren Individualität« (Marko Martin). Mit »Neugier statt Tremolo«, so Martin weiter, ist dem Autor die Darstellung israelischer Lebenswirklichkeit gelungen, die nachhaltig und intensiv jenseits von Tipps und Knowhows der Marco Polo-Reiseliteratur wirkt.

Aus seinen ungewöhnlichen und intensiven Begegnungen und Geschichten hat der Autor ein Spiegelbild und ein literarisch anspruchsvolles Mosaik, nicht nur von Israels Geschichte, sondern auch der Deutschlands und anderer Länder geschaffen, »das durch seine Vielfarbigkeit, seinen Humor und seine Leichtigkeit besticht.« (Tomas Gärtner, Dresdner Neueste Nachrichten). »Das Buch ist ein Israelguide der Oberklasse.« (Peter Kaiser, Deutschlandfunk Kultur), ein »Must-Read« für Israel-Interessierte. Michael G. Fritz stellt sein Buch und dessen Protagonisten vor und verrät natürlich auch, wer ihn da in Israel zum Apfelstrudel eingeladen hat.



MICHAEL G. FRITZ lebt als Schriftsteller in Berlin und Dresden. Er schreibt kurze Prosa, Romane und Erzählungen. 2019 erschien der Roman »Auffliegende Papageien«, 2022 »Meinen Apfelstrudel sollten Sie sich nicht entgehen lassen«.



JÜDISCHE
VOLKSHOCHSCHULE
BERLIN

Do 29. Februar 2024 | 19 Uhr

Oranienburger Straße 29, 10117 Berlin, Repräsentantensaal | 12,-/10,-

Dotschy Reinhardt & Friends in Concert

Jazz ohne Sinti, Roma und Juden? Diese Vorstellung dürfte den meisten Jazzliebhabern ein Graus sein. Wir freuen uns auf einen Abend, an dem Dotschy Reinhardt und ihre Musiker sowohl ihre eigenen Kompositionen als auch Stücke jüdischer Kollegen vorstellen, die eindrucksvoll zeigen, wie viel die Musik und die Geschichte dieser Völker gemeinsam haben.



DOTSCHY REINHARDT ist der jüngste musikalische Spross aus der Familie des genialen Jazz-Gitarristen Django Reinhardt. Die aus Ravensburg stammende und in Berlin lebende Sängerin, Buchautorin und Menschenrechtsaktivistin präsentiert mit Stücken aus ihren Alben »Sprinkled Eyes« (2006), »Suni« (2008), »Pani Sindu« (2012) und »Chaplin´s Secret« (2018) zusammen mit ihrem international besetzten hochkarätigen Ensemble einen ganz eigenen, kühnen und doch so wunderbar intimen Entwurf davon, was es heißen kann, im 21. Jahrhundert Sinteza, eine Künstlerin des Sinti-Volkes zu sein. Da sie sich mit ihrer langen musikalischen Familientradition besonders verbunden fühlt, hat sie sich zum Ziel gesetzt, den großen Namen Django Reinhardts mit eigenen musikalischen Ideen in die Zukunft zu tragen.

WACHSTUM UND STÄRKE

Tu Bishwat im Jugendzentrum als Spiegelbild unserer Herausforderungen.

In den kühlen Tagen des Januars, nach den Winterferien versammelten wir uns wieder im Jugendzentrum, um das neue Jahr zu begrüßen und um über Tu Bishwat, das jüdische Neujahrsfest der Bäume, nachzudenken. Dieses Fest, das traditionell ein Zeichen der Erneuerung und des Wachstums ist, bot uns passend zum Beginn des weltlichen Jahres eine tiefere Perspektive auf unsere eigenen Herausforderungen und Erfolge. In den vergangenen Monaten wurden wir durch die Nachrichten über den Konflikt in Israel tief bewegt. Diese schwierigen Zeiten hatten einen spürbaren Einfluss auf unsere Gemeinschaft. Doch anstatt uns entmutigen zu lassen, fanden wir Trost im Jugendzentrum und auch in der Bedeutung von Tu Bishwat. Ähnlich wie Bäume, die harschen Wintern trotzen und jedes Jahr stärker zurückkehren, erinnerte uns dieses Fest daran, dass wir aus jeder Krise gestärkt hervorgehen können.

In diesem Jahr haben wir im Jugendzentrum die Ankunft einer neuen Co-Leitung gefeiert. Isabelle, die vor zwei Jahren als Madricha begann, bringt frischen Wind und neue Perspektiven in unsere Arbeit – auch das sym-

bolisiert einen Neuanfang und erinnert uns daran, dass Wachstum oft mit Veränderung und Anpassungsfähigkeit einhergeht.

Unser Programm zu Tu Bishwat war dieses Jahr besonders bedeutungsvoll. Wir pflanzten gemeinsam Bäume und dachten sogar mit den Kleineren über die Parallelen zwischen den Zyklen in der Natur und unserem eigenen Leben nach. Jede Pflanze steht für die Hoffnung und den Optimismus, die uns leiten, sowie für unser Bestreben, aus schwierigen Zeiten gestärkt hervorzugehen.



Wir haben uns auch vorgenommen, unsere Bemühungen um Nachhaltigkeit und Umweltschutz zu verstärken. Diese Ziele stehen im Einklang mit den Lehren von Tu Bishwat und spiegeln unseren Wunsch wider, nicht nur für uns selbst, sondern auch für die Welt um uns herum Sorge zu tragen.

Die Feierlichkeiten rund um Tu Bishwat gaben uns die Gelegenheit, über die Bedeutung von Wurzeln, im wörtlichen wie auch im übertragenen Sinne nachzudenken. Wir erkannten, dass unser Engagement und unsere Widerstandsfähigkeit die Wurzeln sind, die uns Halt geben und uns ermöglichen, in schwierigen Zeiten zu gedeihen.

In diesem Sinne blicken wir im Jugendzentrum optimistisch in die Zukunft. Mit der Unterstützung unserer Gemeinschaft und der Führung durch engagierte Ehrenamtliche wie unsere Madrichim sind wir bereit, auf dem starken Fundament, das wir in den letzten Jahren aufgebaut haben, weiter aufzubauen. So wie die Bäume, die an Tu Bishwat geehrt werden, sind wir stark verwurzelt und bereit, gemeinsam zu wachsen und zu blühen.

Wir möchten alle herzlich einladen, an unseren regelmäßigen Programmen teilzunehmen. Wie immer findet unser Programm sonntags von 13 bis 17 Uhr statt. Aber das ist noch nicht alles – wir haben auch unter der Woche eine Vielzahl von tollen Aktivitäten für jede Altersgruppe. Details zu diesen Veranstaltungen finden Sie in der Heftmitte unserer Zeitschrift. Wir freuen uns darauf, sowohl bekannte als auch neue Gesichter zu sehen und gemeinsam eine Zeit des Wachstums, der Gemeinschaft und der Freude zu erleben. Bis bald im Jugendzentrum!

SONNTAGS IN DIE SCHULE GEHEN? WER MACHT DENN SOWAS?

Tag der offenen Tür der Jüdischen Oberschulen



Das Ensemble des Jüdischen Gymnasiums unter der Leitung der Musiklehrerin Carolin Borleis (rechts) und Mihhail Gerts (Klavier): Schülerinnen der Klassen 6 bis 10, die tatkräftig von Stefan Hetzer (Flöte) unterstützt wurden.

Am zweiten Sonntag des Jahres 2024 traf man im Schulhaus in der Großen Hamburger Straße tatsächlich zahlreiche Schülerinnen und Schüler, die gemeinsam mit der Lehrerschaft interessierten Besuchern ihre Schulen vorstellten. Die 8. Klassen hatten dazu ein Café eingerichtet, um sich als gute Gastgeberinnen und Gastgeber zu zeigen, aber auch, um den Erlös aus dem Verkauf von Selbstgebackenem sowie Kaffee, Tee und Erfrischungsgetränken an »Magen David Adom« zu spenden.

Sechstklässlerinnen und Sechstklässler standen bereit, um fachkundige Führungen durch ihr Schulhaus zu veranstalten, nachdem das Musikensemble und der Mittelstufen-Chor in der Eröffnungsveranstaltung bereits die sehr zahlreich erschienenen Besucherinnen und Besucher unerhalten hatten. Die Begrüßungsrede des Schulleiters, Dr. Aaron Eckstaedt, spannte dazu passend einen Bogen vom jungen Moses Mendelssohn, der 1743 seinem Lehrer, Rabbiner Fränkel, zu Fuß nach Berlin gefolgt war, bis hin zu den vielen Absolventinnen und Absolventen des Jüdischen Gymnasiums, die an diesem Tag auch wieder den Weg in ihre Schule gefunden hatten.

So sah man dann in den Fachräumen und auf den Gängen viele kleine Gesprächsrunden, in denen zum einen in Erinnerungen geschwelgt, aber zum anderen auch Erfahrungen an interessierte Schülerinnen und Schüler weitergegeben wurden. Alle Fächer präsentierten sich verteilt auf fünf Etagen in den jeweiligen Fachräumen, Fachlehrerinnen und Fachlehrer standen bereit, um Fragen der interessierten Eltern, aber auch der Jungen und Mädchen, die sich für die fünfte oder siebte Klasse im nächsten Schuljahr anmelden wollten, zu beantworten. Im Sekreta-



In der Aula war während der Eröffnung kein Platz mehr frei: Interessierte Eltern und Jugendliche, aber auch der Gründungsdirektor, Dr. Uwe Mull, sowie Absolventinnen und Absolventen des Gymnasiums verfolgten die musikalischen Darbietungen.

riat der Schule konnte man auch mit fremdsprachiger Unterstützung die Anmeldung gleich online erledigen.

Bis zum 16. Februar 2024 ist dies auch über die Homepage der Schule weiterhin möglich. Unter www.jgmm.de/2023 kam man seinen Sohn oder seine Tochter sowohl für das Gymnasium (Klasse 5 und 7) als auch für die Sekundarschule (Klasse 7) anmelden. Hier findet sich auch eine Liste der notwendigen Unterlagen, die dort direkt hochladen werden können.

Anträge zur Aufnahme in die gymnasiale Oberstufe sind bis zum 7. März 2024 ebenfalls online einzureichen. Sie erhalten von unserem Sekretariat telefonisch einen Termin für das Aufnahmegespräch.

Aufnahmegespräche

_21.–23.2.2024 für Klasse 5

_26.2. – 7.3. für Klasse 7 (Gymnasium, Sekundarschule)

_11.–17.3. 2024 für die gymnasiale Oberstufe

Nicht beanspruchte Schulplätze werden an Nachrücker bis zum Ende des laufenden Schuljahres vergeben, wenn alle Unterlagen vollständig vorliegen.

Direkt zur Anmeldung:



VERANSTALTUNGEN

JÜDISCHE GEMEINDE

Gemeindehaus Fasanenstraße 79–80
10623 Berlin | Т 880 28-0

Di 6 18.00 **Jüdischer Liederchor**
Proben jeden Dienstag 18.00 | Репетиции по вт.

FAMILIENZENTRUM »ZION«

Oranienburger Straße 31, 10117 Berlin
zion@jg-berlin.org, Т 0151-744 82 619, 0151-744 82 620,
030-880 28 121, 030-970 058 51 | Информация о месте
проведения мероприятий у руководителей клубов

Do 1 11.00 **Klub Dnepr.** Заседание актива клуба. Обсуждение плана работы на I-е полугодие 2024. Ком. 314

So 4 18.00 **Mishpacha.** Deutsche Oper. «Aida». Информация в клубе

Mo 5 12.00 **Frauenklub.**
«Рецепты наших бабушек»

Mo 5 15.00 **FZ Zion.** Группа народных танцев для взрослых. Ком. 414

Di 6 15.00 **Klub Kiew & Freunde.** «Женщины – художницы начала 20-го века». Вед. А. Красницкая. Мифгаш

Mi 7 10.00 **Rückengymnastik.** Ведет врач спортивной медицины, физиотерапевт

Mi 7 15.00 **FZ Zion.** Английский для начинающих. Ком. 107

Mi 7 15.00 **Klub Bakinez.** Заседание актива клуба. Обсуждение плана работы на I-е полугодие 2024

Mi 7 15.00 **Klub Moskau.** «Сказочный мир в музыке». Вед.: Е. Каминская, Л. Иванова. Мифгаш

Mi 7 17.00 **Mishpacha.** Заседание актива клуба. Обсуждение плана работы на I-е полугодие 2024. Ком. 314

Do 8 15.00 **Café Balagan.** Кафе «Балаган». Худ. ф. «Эксодус», ч. 2. Мифгаш

Do 8 16.00 **Literatursalon.** Знакомство с произведениями авторов и их обсуждение. Отбор материала для Сборника №7. Подготовка к презентации Сборника №6. Организационные вопросы. Ком. 314

So 11 11.00 **FZ Zion.** Экскурсия «Ораниенбург и его дворец: мечта об идеальном городе». Вед.: Людмила Будич. Встреча: S1 Bhf Oranienburg, на середине перрона. Стоимость экскурсии 2€, группа: 20 чел. Запись только по телефону до 08.02: 0151 744 82 619

Mo 12 12.00 **Frauenklub.** «Евреи Франции: история изгнаний и возвращений». Вед.: Т. Розенштайн

Mo 12 15.00 **FZ Zion.** Группа народных танцев для взрослых. Ком. 414

Mo 12 15.00 **Klub Dnepr.** «Откровение в искусстве. Ролан Быков. 25 лет со дня смерти». Вед.: Л. Маркова. Мифгаш

Mi 14 10.00 **Rückengymnastik.** Ведет врач спортивной медицины, физиотерапевт

Mi 14 15.00 **FZ Zion.** Английский для начинающих. Ком. 107

Mi 14 15.00 **Klub Leningrad.** «Неизвестное об известных: Любовь Орлова». Вед.: М. Мороз. Мифгаш

Do 15 18.00 **Klub Bakinez.** 1. «Энвер Мамедов – мистер ИКС советского телевидения. 100 лет истории в одной судьбе». Вед.: Э. Ашрафова. 2. Танцу-ем и поем с Брониславой Скуратовской. Мифгаш

Fr 16 12.00 **Klub Moskau.** Заседание актива клуба. Обсуждение плана работы на I-е полугодие 2024. Подготовка ко дню рождения Клуба. Отв. А. Воробьева. Ком. 314

So 18 15.00 **Mishpacha.** Лайза Минелли в худ. фильме «Кабаре». Мифгаш

Mo 19 12.00 **Frauenklub.** «Исторические зарисовки». Вед.: Е. Глесс

Mo 19 15.00 **FZ Zion.** Группа народных танцев для взрослых. Ком. 414

Di 20 11.00 **Klub Odessa.** Заседание актива клуба. Обсуждение плана работы на март 2024. Ком. 314

Di 20 15.00 **Klub Kiew & Freunde.** «Шоколад: история, теория, скандалы и изобретения». Вед. Л. Прокопец. Мифгаш

Mi 21 10.00 **Rückengymnastik.** Ведет врач спортивной медицины, физиотерапевт

Mi 21 15.00 **FZ Zion.** Английский для начинающих. Ком. 107

Mi 21 15.00 **Klub Moskau.** «Волшебная игра красок в творчестве и жизни Альфонса Мухи». Вед.: Е. Глесс. Мифгаш

Do 22 15.00 **Café Balagan.** Кафе «Балаган». Музыкальный вечер «Любовь длиною в жизнь». Мифгаш

Do 22 16.00 **Literatursalon.**
См. 8 февраля. Ком. 314

So 25 11.00 **FZ Zion.** «Фортепианная мозаика». Концерт детской музыкальной студии под руководством Зои Симендиевой. Мифгаш

So 25 11.00 **FZ Zion.** Экскурсия в Музей кино и телевидения. Адрес: Sony Center, Potsdamer str. 2, 10785 Berlin. Вед.: Нонна Буравчук. Встреча на платформе U Potsdamer Platz, группа 20 чел. Стоимость: 2€. Запись только по тел. до 22.02: 0151 744 82 619

Mo 26 12.00 **Frauenklub.**
«Еврейские мелодии»

Mo 26 15.00 **FZ Zion.** Группа народных танцев для взрослых. Ком. 414

- Mo 26** 15.00 **Klub Dnepr.** «Антонио Страдивари – великий мастер скрипок». Вед.: Е. Глесс. Мифгаш
- Di 27** 15.00 **Klub Odessa.** Музыкальный вечер с Т. Куницинной. Мифгаш
- Mi 28** 10.00 **Rückengymnastik.** Ведет врач спортивной медицины, физиотерапевт
- Mi 28** 15.00 **FZ Zion.** Английский для начинающих. Ком. 107
- Mi 28** 15.00 **Klub Leningrad.** «Айседора. Россия. Есенин». Вед.: Е. Глесс. Мифгаш
- Do 29** 17.00 **FZ Zion.** «Пурим-катан, Пурим гадоль. Еврейский календарь». Вед.: Д. Призамд. Мифгаш
- So 3.3.** 11.00 **FZ Zion.** Экскурсия к предверию Международного женского дня. «Самая известная роза мира: Роза Люксембург в Берлине». Вед.: Людмила Будич. Встреча: S-Bhf Friedenau, на середине перрона. Стоимость 2€, группа: 20 чел. Запись по тел. до 28.02: 0151 744 82 619
- Di 5.3.** 15.00 **Klub Kiew & Freunde.** «Женский день не отменяется!» Поем и танцуем с Брониславой. Мифгаш
- Mi 6.3.** 15.00 **Klub Moskau.** «Светлой памяти матерей посвящается...» Мифгаш
- Mi 13.3.** 15.00 **Klub Leningrad.** Музыкально-поэтический вечер: «Я сказал тебе не все слова». Вед.: Е. Глесс и члены клуба. | «Лучшие песни о любви» - концерт Б. Фалькович. Мифгаш

JÜDISCHE VOLKSHOCHSCHULE

Fasanenstr.79–80 | T 880 28 265 | Kurse: www.jvhs.de

- Do 22** 19.00 **»Meinen Apfelstrudel sollten Sie sich nicht entgehen lassen«.** Begegnungen in Israel. Buchvorstellung Michael G. Fritz. Jüdisches Gemeindehaus, Fasanenstraße 79–80, 10623 Berlin, Kleiner Saal. 10,-/8,-
- Do 29** 19.00 **Dotschy Reinhardt & Friends in Concert.** Oranienburger Straße 29, 10117 Berlin, Repräsentantensaal, 12,-/10,-

JUGENDZENTRUM OLAM

Joachimsthaler Str. 13 | 10719 Berlin | Hinterhaus
2. Etage | T (030) 887 188 90

- So** 13.00 14.30 Sonntags (18.2., 25.2.)
Peuloth & Chugim für alle von 6 bis 11 (bis 17 Uhr)
Peuloth für alle ab 12 Jahren (bis 17 Uhr)
Ferienbetreuung in der ersten Ferienwoche nur mit Anmeldung!
- Mo** 16.00 16.45 17.30 Montags (19.2., 26.2.)– mit Voranmeldung
Tischtennis (ab 8 J., in Kooperation mit Makkabi)
Mini Tumbalalaika (Musikalische Früherziehung 3–5 J.)
Kinder- und Jugendchor

- Mi** 16.30 16.30 17.30 Mittwochs (21.2., 28.2.) mit Voranmeldung
Gesangs- und Tanzensemble Tumbalalaika ab 5 J.
Kunstwerkstatt mit Krassimir ab 6 J.
Kinder- und Jugendchor mit Voranmeldung
- Do** 15.30 Donnerstags (22.2., 29.2.) mit Voranmeldung
Gemeinsame Hausaufgabenstunde
Nachhilfeunterricht und Kinderbetreuung für alle Altersklassen – auf Anfrage

TTS Vorschulprogramm @ Juze Olam (ab 3 J.)

- So** 10.00 10.40 11.40 12.20 Sonntags (4.2., 11.2., 18.2., 25.2.)
Sprachentwicklung und Lesenlernen auf spielerische Weise mit jüdischen Themen und Festen
Bildende Kunst: jüdische Traditionen, Malen, Origami, Basteln, Handarbeit
Liedtheater, Musikalische Erziehung: Lieder für jüdische Feiertage.
Sportunterricht: Elemente der Selbstverteidigung
- Di** 16.00 17.00 Dienstags (6.2., 13.2., 20.2., 27.2.)
Mathematik, Entwicklung des logischen Denkens
Play und learn English. Kurs für Kinder verschiedener Altersgruppen
- Do** 16.00 17.00 Donnerstags (1.2., 8.2., 15.2., 22.2., 29.2.)
Ästhetische Erziehung: Zeichnen und Malern
Wir lernen Deutsch – lesen und schreiben

Kesher Bejn Dorot – Generationsverbindendes Programm TTS @ Jugendzentrum Olam

- So** 10.00 11.00 Sonntags (4.2., 11.2., 18.2., 25.2.)
Kindertanzgruppe »Lezginka« (6–12 J., Wahlfach)
Jüdisches Tanzensemble »Kaukasus« (Mädchen und Jungen ab 13 J., Wahlfach)
- 13.00** **Kinder- und Jugendsportgruppe Badminton.** (Wahlfach), Turnhalle Oranienburgerstr 29
- 13.30** **Besuch: Museum für moderne Kunst.** Edvard Munch. Mit Voranmeldung
- Mo** 18.00 Montags (5.2., 12.2., 19.2., 26.2.)
Frauenstudio für jüdischen orientalischen Tanz. LBH, Herbartstr. 26
- Mi 7** 16.00 **»Künstler und Kind«** mit Yeva & Kazimir. Мистецтво: майстер художник і дитина (auf ukrainisch). LBH, Herbartstr. 26
- Mi 14** 16.00 17.40 **Bilinguale Literaturwerkstatt.** Wladimir Nabokov-Lyrik - 15 Jahren in Berlin
Georg Potzies - Lieder von Leonard Cohen, Gesang & Gitarre. Mod. Dr. N. Gaydukova
- 17.00** Filmvorführung: Гении и злодеи. Владимир Набоков. Тайная страсть. LBH, Herbartstr. 26
- Mi 21** 16.00 **Jazz Club:** Гиора Фейдман, израильский кларнетист-виртуоз, исполнитель клезмерской музыки, исследователь истоков еврейской музыки, собиратель мелодий евреев-выходцев из разных стран мира. LBH, Herbartstr.26
- 17.00** **Klezmer-Legende Giora Feidman** in Elmshorn zu Gast. LBH, Herbartstr. 26

VERANSTALTUNGEN

Do 22 **Wir malen, basteln und modellieren nach dem Buch Ester**
17.00

So 25 **»Künstler und Kind«** mit Yeva & Kazimir. Мистецтво: майстер художник і дитина (auf ukrainisch). LBH, Herbartstr. 26
11.00

Mi 28 **Film:** Встреча с театральным художником Ириной Моисеевой. Творческий и жизненный путь мастера. Традиции праздничных костюмов в Пурим
16.00
17.00
Бакст, Лев Самойлович – Мастер станковой живописи и театральной графики. LBH, Herbartstr. 26

Do 29 **Lektion in Judaismus** «История Эстер между строк». Eva Levit. Готовимся к празднику Пурим.
17.00

Lev Leachim: Krankenbesuche (auf Anfrage)

KLUB DER KRIEGSVETERANEN

Gemeindehaus, Fasanenstraße 79-80

Di 6 **Vortrag: »Der jüdische Kalender«**, D. Prizamd.
15.00
Лекция: «Еврейский календарь», Д. Призамд

Di 20 **Konzert.** Gesang: Z. Yurechko. Концертная программа, Поёт З. Юречко
15.00

PROJEKT »IMPULS«

T 880 28-404, 0163-74 34 744, Dr. Svetlana Agronik
svetlana.agronik@jg-berlin.org

Do 1 **Gedächtnistraining** mit Anastasia. Тренировка памяти, концентрация внимания, логические задачи, игры. Fasanenstr. 79-80 (Do 12-13.00). T. 0163 74 34 744
12.00

Fr 2 **Theatergruppe** der JGZB. Michail Milmeister, Regie; Evgeni Lauk, Klavier. Proben (Mi + Fr 13-17.00), Oranienburger Str. 29
14.00

So 4 **Wanderung** mit Nikita & Sveta. 14 km bzw. 8 km zu Fuß. S Bhf. Grunewald – Gleis 17 – Teufelssee – Teufelsberg – Havel, Jaczo-Denkmal und zurück. Picknick am Havel. Kostenlos. Treff: Bahnhof Grunewald 4, 14193 Berlin. Anmeldung: T. 0163 74 34 744
11.00

So 4 **Film »Eastern Front«**, 2023, LV, UKR, CZ, USA. Russisch, UT Englisch. Filmemacher Vitaly Mansky im Gespräch mit Alexander Smoljanski. Премьера фильма «Восточный фронт», 2023, призер Берлинале 2023. У нас в гостях режиссер фильма В. Манский. Беседа с А. Смолянским о кино, о жизни художника в изгнании, об Украине и России. Обсуждение за бокалом вина. Fasanenstr. 79-80. Karten (20/15€): T. 0163 7434744
18.00

Mo 5 **»Jüdische Tänze«** mit Amalya (Deutsch). Frauengruppe. Fasanenstr. 79-80 (Mo 18:00-19:30). T. 0163 74 34 744
18.00

Mi 14 **Susanna Alperina:** Berlinale und Oscar-Prognose“
18.30
У нас в гостях журналист, программный директор фестивалей С. Альперина. Прогноз на 74-й Берлинале и «Оскар-2024». О встречах с реж. А. Германом-младшим, А. Золотаревым – сценаристом сериала «Слово пацана», ведущими продюсерами. Презентация фильма «Архитектор. История Алексея Германа и его фильмов». Fasanenstr. 79-80, 10623 Berlin. Билеты (15/10/8€ Clubkarte Impuls): 0163 74 34 744

Do 15 **Boris Schapiro.** Buchvorstellung. Б. Шапиро, поэт и писатель. Презентация нового (30-го по счету) сборника «Воды земные»: избранные стихотворения за последние пять лет. За чашкой чая. Бесплатно. Fasanenstr. 79-80.
18.00

So 18 **Theater »Lomir«**, JG Rostock. Russ. + UT Deutsch.
17.00
Премьера музыкального спектакля «Монолог длиною в жизнь» по пьесе А. Чернова. Живая музыка! Großer Saal, Fasanenstr. 79-80. Karten (10/8/5€ Clubkarte Impuls): T. 0163 74 34 744

Mo 19 **«Kinosaal»**, Film & Diskussion mit Nata Merenkova.
17.30
Фильм «Дежа Вю», криминальная комедия, СССР, Польша, 1989. Реж. Ю. Махульски. В ролях: Е. Штур, Н. Караченцев и др. Описание: 1925 г. В СССР – НЭП, в США – «сухой закон». Мафия чикагских бутлегеров разыскивает в Одессе Мика Нича, который оказался стукачом. Oranienburger Str. 29, Seminarraum (5/3€) T. 0163 74 34 744

Do 22 **Schloss Charlottenburg** + Neuer Flügel mit Tatjana Pauly. Экскурсия «Дворец Шарлоттенбург. Новое крыло» с Т. Паули. Строение времен Фридрихом II в стиле рококо: Белый зал, Золотая галерея, собрание картин А. Ватто и других французских художников XVIII в. Встреча: у входа в правое крыло дворца, Spandauer Damm 10-22, 14059 Berlin (6€+ билет во Дворец). Запись по т. 0163 74 34 744
14.00

Do 22 **Sam Klebanov**, Filmproduzent zur 74. Berlinale. Сэм Клебанов, кинопродюсер: «Кино в эпоху катаклизмов» – Как на это реагирует кино? Самые яркие фильмы 2023 и на Берлинале 2024. Отар Иоселиани и другие великие кинематографисты, ушедшие в прошлом году. „Kinosaal“ Н. Меренковой: фильм «Купе номер 6», 2021, Россия, Финляндия, Эстония, Германия. Реж. Ю. Куосманен. В ролях: С. Хаарла, Ю. Борисов, Ю. Ауг и др. Гран-при в Каннах, 2021. Билеты (15/10/8€ Clubkarte Impuls): т. 0163 74 34 744
18.30

Fr 23 **Kulturforum**, Gemäldegalerie mit Elena Charlamova.
15.00
Экскурсия: «Сюжеты и герои из Торы в творчестве Рембрандта. Коллекция картин Рембрандта в галерее Старых мастеров» (6€ + билет в музей). Места ограничены! Запись по т. 01637434744

So 25
17.00 **Konzert** »Duft der Erinnerungen«. Im Gedenken an David Bratslaver. Es singt Andrei Rostow. Am Klavier: Nikolai Kurenkov. Концерт «Аромат воспоминаний». Памяти Д. Братславера. Поет А. Ростов. За роялем: Н. Куренков. Прозвучат еврейские песни, авторские песни Н. Куренкова и А. Ростова. Fasanenstr. 79-80. Karten (10/8/5€ Clubkarte Impuls): T. 0163 74 34 744

Do 7.3.
18.00 **Konzert zum Internationalen Frauentag.** Theatergruppe der JG zu Berlin. Театрално-музыкальная программа «Для вас, милые женщины!». Напитки и сладости. Fasanenstr. 79-80, 10623 Berlin. Билеты (5/3€): 0163 74 34 744

TRADITIONSCLUB »MASSORET«

Fasanenstraße 79–80 | T 880 28-245

So 4
15.00 **Konzert Wadim Frej.** Geliebte Lieder. Любимые песни

So 11
15.00 **Konzert A. Sur** (Violine), M. Gontar (F-no). Populäre Musik. Популярная музыка

So 18
15.00 **Konzert Trio Scho.** Geliebte Darsteller. Любимые исполнители

So 25
15.00 **Konzert Beata Falkowitsch.** Jüdische Lieder. Еврейские песни

WISSENSCHAFTLICHE GESELLSCHAFT

Oranienburger Straße 31, Zi. 311

Do 8
»Schwierige Fragen« der Schulchemie. Auch Konsultation für Studenten. Prof. V. Mairanowski. Anmeldung: T 030 465 79 72

So 11
Biologie, Genetik. Konsultationen für Gymnasiasten (+ 25.2.) mit V. Kochergin. Anmeldung: T 030 236 271 32

So 22
15.00 **Sitzung** des Vorstands und der aktiven Mitglieder der WiGB.Seminarraum, Oranienburger Str. 29

SONSTIGES

Di 6
19.00 **»Wir lassen uns nicht unterkriegen«.** Junge jüdische Politik in Deutschland. GCJZ Berlin und Hentrich&Hentrich Verlag. Katholische Akademie Berlin, Seminarraum (3. Etage). Hannoversche Str. 5, 10115 Berlin, gcjz.berlin@t-online.de, 821 66 83, Eintritt frei

Di 6
19.00 **»Ein Leben ohne Juden«.** Die Beteiligung lettischer Faschisten am Holocaust. Paula Oppermann, Mod. Peter Klein. Topographie des Terrors, Auditorium, Niederkirchnerstraße 8, Berlin-Kreuzberg

Mi 14
19.00 **Der Traum vom jüdisch-arabischen Orient.** Der Unterhaltungsschriftsteller M. Y. Ben-Gavriel. Vortrag Sebastian Schirrmeister. Jüdisches Museum Berlin, W. M. Blumenthal Akademie, Fromet-und-Moses-Mendelssohn-Platz 1, 10969 Berlin

Do 15
19.00 **Wertschätzung über das Lebensende hinaus:** Trauerbräuche Christlich und Jüdisch. Mit Gesine Palmer. Heinrich-Schulz-Bibliothek, Otto-Suhr-Allee 96, 10585 Berlin, Eintritt frei. GCJZ, vhs@charlottenburg-wilmersdorf.de, 902928873, CW108-011F

Do 15
19.00 **Preußen wieder chic?** Die Preußen-Ausstellung 1981 zwischen Politik, Wissenschaft und Öffentlichkeit. Podiumsdiskussion. Topographie des Terrors, Auditorium, Niederkirchnerstraße 8, Berlin-Kreuzberg

Di 20
19.00 **Die »Hölle« bezeugen.** Frühe Berichte überlebender deutscher Jüdinnen und Juden aus Riga. Vortrag Andrea Löw. Topographie des Terrors, Auditorium, Niederkirchnerstraße 8, Berlin-Kreuzberg

So 22
19.00 **Wir sind die Veränderung.** Acht Glaubensvertreterinnen aus Deutschland und Frankreich treffen sich im Südwesten Frankreichs in der Begegnungsstätte Château d'Orion: Die Imaminnen Seyran Ateş und Eva Janadin, die Katholikinnen Lisa Kötter und Paule Zellitch, die Pastorinnen Lena Müller und Jane Stranz, die Rabbinerinnen Ulrike Offenberg und Iris Ferreira. Der Film erzählt die Geschichte dieser besonderen Begegnung. Er ist ein leidenschaftlicher Blick nach vorne, der Poesie und Provokation vereint und einen Beitrag zu einer hochaktuellen Diskussion innerhalb und zwischen Religion, Politik und Gesellschaft leistet. Filmvorführung und Gespräch mit Seyran Ateş, Lena Müller und Dr. Ulrike Offenberg. Eberhard-Ossig-Stiftung, Markgrafenstraße 88, Eintritt frei, Anmeldung: info@eberhard-ossig-stiftung.de

Mo 26
19.00 **Die Bedeutung des christlich-jüdischen Dialogs.** Joe Chialo, Senator für Kultur und Gesellschaftlichen Zusammenhalt und Reinhard Naumann, Evangelischer Vorsitzender GCJZ Berlin, im Gespräch. Kaiser-Wilhelm-Gedächtnis-Kirche, Breitscheidplatz, 10789 Berlin. gcjz.berlin@t-online.de, 821 66 83. Eintritt frei

Di 27
16.00 **Gedenken an die »Fabrik-Aktion« und den Frauenprotest in der Rosenstraße:** 16 Uhr: Stilles Gedanken am Mahnmahl Große Hamburger Straße, 16.15 Uhr Gedenkfeier vor der Skulptur von Ingeborg Hunzinger in der Rosenstraße – mit Kantor Simon Zkorenblut, Rabbiner Yitzhak Ehrenberg, Dr. Andrea Riedle, Joe Chialo, Dr. Moshe Abraham Offenberg, Marion Gardei, Kübra Dalkilic, Kantorin Esther Hirsch, Rabbinerin Gesa Ederberg, Chor des Jüdischen Gymnasiums Moses Mendelssohn

ИМПУЛЬС ОКРЫЛЯЕТ!



Kreative Begegnungen mit Alexander Smoljanski

27й год подряд, во время и после пандемии, проводится огромная работа в рамках Проекта «Импульс». Каждый месяц в 2023 г. проходили премьеры спектаклей или фильмов, концерты, вечера танго или музыки «клезмер», экскурсии по еврейским местам и в музеи на новые выставки, презентации книг, доклады или дискуссии, встречи с такими знаменитыми людьми, как журналисты А. Долин, А. Плахов или музыкант Е. Кисин, – в т.ч. в рамках цикла «Путешествие как самопознание» А. Смолянского, а также театрализованные представления для детей и взрослых п/р Н. Судникович, мастер-классы и воркшопы – с участием артистов и референтов из Израиля, США, Канады, Англии, Польши, Чехии, Латвии, а также из таких городов ФРГ как Вюрцбург, Лейпциг, Котбус, Гамбург, Ганновер, Эрфурт, Кельн, Франкфурт, Аугсбург и, конечно, из Потсдама и Берлина! Активно посещались рабочие группы по интересам, курсы и творческие мастерские проекта: «Еврейские танцы» с Амалией, «Курс кулинарного искусства» с Юлией, «Тренировка памяти» с Анастасией, «Разговорный английский» с Нелли, кинолекторий с Натой, группа «Турист» с Уве. Театральные



Tanzworkshop mit Gruppen aus Berlin, Leipzig und Cottbus



Theatervorstellung für Kinder, Ltg. Natalia Sudnikovich

группы для молодежи и лиц старшего возраста. В 2023 г. артисты проекта подготовили премьеру спектакля «Полусказка для взрослых» Ф. Кривина и 4 программы к еврейским праздникам для жильцов Центра пожилых – по-русски и по-немецки (реж. М. Мильмейстер). Всего в 2023 г. в рамках проекта состоялось около 150 разного рода мероприятий, которые посетили около 7 тысяч гостей – от мала до велика, на русском и немецком языках! О проекте «Импульс» сообщалось на Радио «Голос Берлина», в «Еврейский Берлин» и в общегерманской газете Jüdische Allgemeine.

Благодарю моих коллег и волонтеров за поддержку, М. Шмидт за фотографии, звукотехника С. Ковынева за творческий подход к делу. Спасибо д-ру А. Зигемунд и З. Вольф за сотрудничество! Спасибо всем нашим спонсорам и, особенно, за щедрое пожертвование, благодаря которому мы смогли приобрести электронное пианино и большой экран для показа фильмов как в кинотеатре! И, конечно, огромное спасибо руководству Общины за многолетнюю поддержку! Дорогие наши гости, спасибо за верность проекту! До новых встреч!

Ваша Светлана Агроник



Klezmer-Ensemble Dobranotch, aus Krefeld

»IMPULS« BEFLÜGELT



Theatermeisterklasse mit Rustem Galich, New York

Im 27. Jahr in Folge, und jetzt, nach der Pandemie, wieder live, wurde 2023 im Rahmen des Projektes Impuls viel getan. Jeden Monat fand eine Premiere von Theatervorstellungen, Filmen, Konzerten, Tango- bzw. Klezmer-Musikabenden statt. Es folgten viele Stadtführungen durch jüdische Orte und in Museen zu neuen Ausstellungen, Lesungen, Buchpräsentationen, Vorträge, Diskussionen. Kreative Begegnungen mit berühmten Referenten bzw. Musikern wie Anton Dolin oder Evgeni Kissin, u.a. im Rahmen eines Zyklusses von Alexander Smoljansky waren ein großer Erfolg. Vorstellungen für Kinder, die Meisterklasse bzw. Workshops waren auch im Angebot.

2023 gab es bei Impuls folgende Interessengruppen, Kurse und Kreativstudios: »Jüdische Tänze« mit Amalya, »Traditionelle jüdische und israelische Küche« mit Julia, Gedächtnistraining mit Anastasia, Konversation Englisch mit Nelly, Filmseminare mit Nata, Wanderungen mit Uwe, Theatergruppen für junge Erwachsene und für ältere Menschen.

2023 bereitete die Theatergruppe die Premiere des Stücks »Ein Halbmärchen für Erwachsene« von Felix Krivin und vier Programme für die Bewohner des Seniorenzentrums in russischer und deutscher Sprache vor (Regie: Michail



Museumsführung mit Tatjana Pauly



Kochkurs »Jüdische Küche« mit Julia Mostowa-Schwarz

Milmeister). Insgesamt fanden 2023 im Rahmen des Projektes Impuls mehr als 150 verschiedene Veranstaltungen mit ca. 7.000 Besuchern statt: für Jung und Alt, auf Russisch und auf Deutsch. Es traten Künstler und Referenten aus Israel, den USA, Kanada, England, Polen, Tschechien, Lettland sowie aus Würzburg, Leipzig, Cottbus, Hamburg, Hannover, Erfurt, Köln, Frankfurt, Augsburg und natürlich aus Potsdam und Berlin auf. Über die Aktivitäten des Projektes wurde auf Radio »Golos Berlina«, in der »Jüdischen Allgemeinen« und im »jb« berichtet.

Vielen Dank an alle Kollegen und Freiwilligen für die Unterstützung, an Margrit Schmidt für Fotos und an Tontechniker Sergei Kovynev für seinen kreativen Umgang mit dem Projekt. Vielen Dank an Dr. Anja Siegemund für die regelmäßige Unterstützung und an Sigrid Wolff für die Zusammenarbeit! Dank einer großzügigen Sponsorin konnten wir ein Digital-Piano und eine Großleinwand für hochwertige Filmvorführungen erwerben. Ebenso natürlich vielen Dank an die Gemeindeleitung für die jahrelange Unterstützung! Allen Gästen und Besuchern sei für die Treue zum Projekt Impuls der Jüdischen Gemeinde zu Berlin gedankt.

Ihre Svetlana Agronik



Theatergruppe der Jüdischen Gemeinde



ГОСТЬ ОБЩИНЫ: СВЕТЛАНА АЛЕКСИЕВИЧ

14 января в гостях у проекта «Импульс» Еврейской общины Берлина была Светлана Алексиевич, лауреат Нобелевской премии по литературе 2015 г. Продюсер и автор фильмов А. Смолянский поговорил с писательницей о природе зла и природе человека, о ее книгах, об их экранизациях и театральных постановках, о войне в Украине, о вине и ответственности, о советском прошлом и о будущем Беларуси и России. Пришло около 300 человек, задавали множество вопросов. Вечер прошел с большим успехом.

Видеозапись вечера смотри на страницах А. Смолянского в Facebook и YouTube.



© Liubov Rutgayzer

NOBELPREISTRÄGERIN ALEXEIVICH ZU GAST

Am 14. Januar war Svetlana Alexievich, Trägerin des Nobelpreises für Literatur 2015, zu Gast beim Projekt Impuls der Jüdischen Gemeinde. Der Filmemacher Alexander Smoljanski sprach mit ihr über die Natur des Bösen und die menschliche Natur, über die Bücher der Schriftstellerin, über ihre Verfilmungen und Theateraufführungen, über den Krieg in der Ukraine, über Schuld und Verantwortung, über die sowjetische Vergangenheit und die Zukunft von Belarus und Russland. Etwa 300 Menschen kamen und stellten viele Fragen. Der Abend war ein großer Erfolg. Ein Video der Veranstaltung finden Sie auf der Facebook- und YouTube-Seite von Alexander Smoljanski.



Raoul Wallenberg Loge e.V.
Berlin

B'NAI B'RITH

Der neue Vorstand:

Dr. Richard Stern – Präsident
Siegfried Jarosch – Vizepräsident
Doris Kenzey – Kultur
Michael Kortmann – Schatzmeister
Marina Polewski – Soziales
Monica Shevack – Schriftführer
Dr. András Kain – Mentor



Mi 14. Februar • 18.30 Uhr

Fasanenstraße 79-80, 10623 Berlin · Projekt »Impuls«

Susanna Alperina: Prognosen zu Berlinale und Oscar-2024

У нас в гостях журналист, продюсер, программный директор фестивалей **Сусанна Альперина.**

- _Прогнозы на 74-й «**Берлинале**» и на «**Оскар-2024**».
- _О беседах с режиссером **А. Германом-мл.**, сценаристом сериала «Слово пацана» **А. Золотаревым**, ведущими продюсерами современного кинематографа.
- _Премьера в Еврейской общине фильма «**Архитектор. История Алексея Германа** и его фильмов», 2023.
- _Ответы на вопросы.

Билеты (15,-/10,-/8,- с клубной картой «Импульс»): тел. 0163 74 34 744



Projekt Impuls / Integrationsdezernat
T 880 28-404, 0163-74 34 744, Dr. Svetlana Agronik
svetlana.agronik@jg-berlin.org



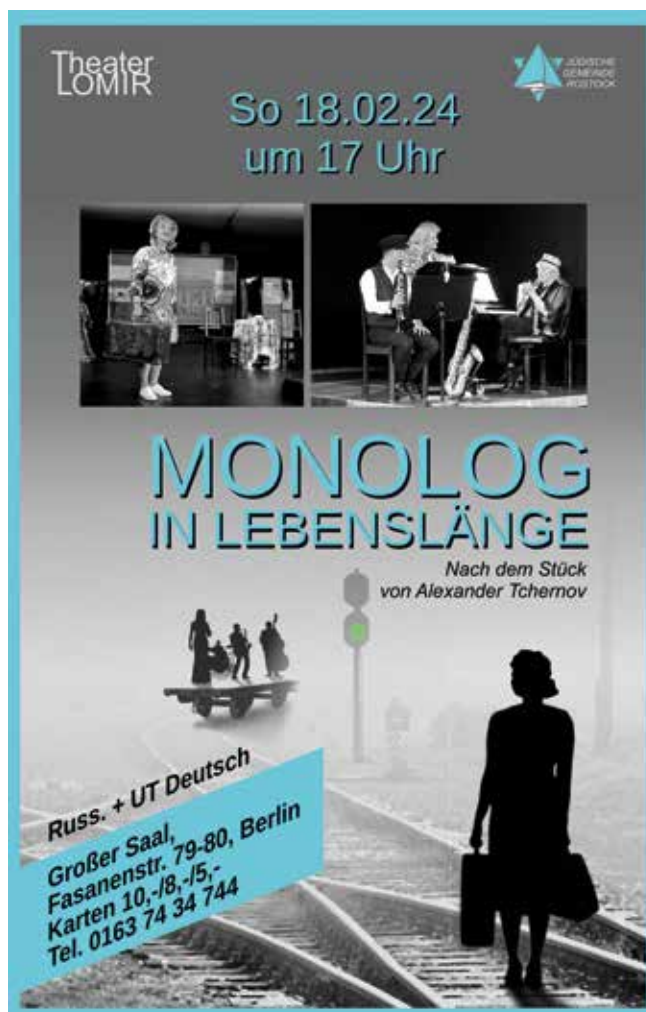
So 4. Februar | 18.00

Fasanenstr. 79-80, 10623 Berlin

Film »Eastern Front«, 2023, Russisch, UT Englisch
Regisseur **Vitaly Mansky** im Gespräch mit Alexander Smoljanski

Премьера в Еврейской общине фильма «Восточный фронт» (Латвия, Украина, Чехия, США, 2023). У нас в гостях режиссер фильма **Виталий Манский**. Беседа с А. **Смолянским** о кино, о жизни художника в изгнании, об Украине и России.

Обсуждение за бокалом вина | Билеты (20/15€): Т. 0163 7434744



Do 22. Februar | 18.30

Fasanenstr. 79-80
10623 Berlin

Filmproduzent Sam Klebanov:
»74. Berlinale. Resümee«
Сэм Клебанов,
кинопродюсер:
«Кино в эпоху катаклизмов»



_Мы живём в эпоху катаклизмов. Как на это реагирует кино?

_Обсудим самые яркие фильмы последнего года и, особенно, те, что показали на **Берлинале 2024**.

_Вспомним покинувших нас за последний год великих, в первую очередь, **Отара Иоселиани**, с кем мне посчастливилось дружить и работать.

_«**Купе номер 6**», 2021, Россия, Финляндия, Эстония, Германия. Реж. Ю. Куосманен. В ролях: С. Хаарла, Ю. Борисов, Ю. Ауг и др. Гран-при в Каннах, 2021. Фильм представляет Н. Меренкова, Кинолекторий.

_Ответы на вопросы за чашкой чая.

Билеты (15,-/10,-/8,- с клубной картой «Импульс»): 0163 74 34 744



_So 25. Februar | 17.00

Großer Saal, Fasanenstr. 79-80, 10623 Berlin

Концерт »Duft der Erinnerungen«

Im Gedenken an David Bratslaver

Es singt: **Andrei Rostov** | Am Klavier: **Nikolai Kurenkov**

Концерт «Аромат воспоминаний»

Светлой памяти Давида Братславера.

Поет **Андрей Ростов** | За роялем: **Николай Куренков**

_Популярные еврейские песни

_Песни композитора Н. Куренкова

_Авторские песни А. Ростова

Картен: 10,-/8,-/5,- mit Clubkarte Impuls: Т. 0163 74 34 744

Юдiскае Гемейнде зу Берлин
 Фамилленцетрум Цион



Ораненбургер СтраÙе 31 • 10117 Берлин

☎ 970 05 851

zion@jg-berlin.org

Музыка с мамой
 Развиваемся и раскрываем музыкальные таланты малышей в самом раннем возрасте
 Справки по тел.: ☎ 970 05 851

от 1 года

VOCAL STUDIO
 Gesangsunterricht für Kinder und Erwachsene

Ladislava Lubimova

Anmeldung: 970 05 851

KERAMIKSTUDIO FÜR ERWACHSENE & KINDER

In unseren Kursen lernen Sie Keramik-, Glasur- und Brenntechniken sowie Dekorationsarten.
 Zi. 413

Студия керамики приглашает детей и взрослых овладеть искусством изготовления керамических изделий.
 К. 413

ЛИЦЕЙ ДЛЯ МАЛЫШЕЙ

Развитие речи и логического мышления, начальная математика, рисование и музыка для детей от 3-х лет.
 Желающих записаться и пройти собеседование просим звонить по тел: **030 / 970 05 851**
 или: **0151 744 82 619**
 Количество мест ограничено

NEU NEU NEU NEU
«БЕСЕДЫ О ГЛАВНОМ»

Mo-Do 15:00
 FZ Zion, K. 314,
 Обсуждаем вопросы, связанные с еврейскими традициями.
 Вед.: Л. Румер
 Anmeldung: 970 05 851

GRUPPE VOLKSTÄNZE. FÜR JEDES ALTER.

Группа народных танцев.
 Для всех возрастов.
 Anmeldung: ☎ 970 05 851

Еврейская община г. Берлин
Семейный центр Сион



Oranienburger Straße 31 · 10117 Berlin
☎ 970 05 851
zion@jg-berlin.org

MODERNE ISRAELISCHE TÄNZE FÜR ERWACHSENE



Tanzunterricht
ist offen für
jedes Alter
und jedwedes
Können

Anmeldung:
970 05 851

АНГЛИЙСКИЙ ДЛЯ ДЕТЕЙ И ВЗРОСЛЫХ ПО СРЕДАМ

*Предварительная запись обязательна
Первое занятие бесплатно
Справки по телефону: 970 05 851*



**Иврит для всех ·
Iwrit für alle ·
Mo-Fr 9-13 Uhr**

*Для тех, кто хочет говорить на языке своих предков –
языке Торы, организуются индивидуальные занятия
по изучению иврита.*

Запись по телефону 970 05 851, с 9 до 13 К. 109

Für diejenigen, die Hebräisch lernen möchten, die Sprache
unserer Vorfahren, bieten wir Individualunterricht an.

Anmeldung unter 970 05 851, 9-13 Uhr Zi. 109

BOXEN UND SELBSTVERTEIDIGUNG

Бокс и самооборона для детей и взрослых



mit Oleg Polewoi

Mo., Do. (Kinder) und So. (Erwachsene)

Wir freuen uns auf Ihre rege Teilnahme!
Anmeldung: 970 05 851

AKBAN NINJUTSU

Die Israelische
Schule für
Kampfkunst,
Selbstverteidigung
und Fitness

Di. 18.45-20.45 (Erwachsene)
(Männer und Frauen zusammen)

Do. 15.30-16.30 (5-6 Jahre)
16.50-17.50 (7-12 Jahre)
18.00-19.00 (13-17 Jahre)



**AKBAN
Berlin**



Wir laden Kinder,
Jugendliche und
Erwachsene zur
Teilnahme am Ballett- und
Tanzunterricht in unserem
Tanzstudio »Pirouette«
herzlich ein





Социальный отдел

предлагает компетентные консультации и обслуживание в социальной сфере на русском, немецком, английском и иврите.

Oranienburger Str. 29, 3. Et, 10117 Berlin

Прием посетителей и телефонные консультации по вашим вопросам: пн., вт., чт., пт. 09.00–12.30, чт. 14.00–16.00 + по договоренности

Рувин Брацлавский ☎ 880 28 137, Консультации по социальным вопросам
 Марианна Давыдов ☎ 880 28 142, Консультации для пожилых людей
 Игорь Зингер ☎ 880 28 145, Координатор работы волонтеров
 Пинхас Гринберг ☎ 88028 148, Консультации по общим вопросам
 Белла Кальманович ☎ 880 28 157, Консультации по социальным вопросам
 Жанна Розова ☎ 880 28 136, Консультации по социальным вопросам



Hannelore Altmann, Dezenternin für Integration

Sprechstunde nach Vereinbarung
 Anmeldung ☎ 880 28 232/4
 Запись на прием по ☎ 880 28 232/4

CHILD SURVIVORS

jeden 1. Montag im Monat 15.30–18.00
 Fasanenstr. 79-80 · Kontakt 275 25 11

Psychologische Beratung

Nicolai-Alexej Stern
 Dipl. Psychologe/Psychotherapeut
 ☎ 22393174 | praxis.stern@yahoo.de

Rechtsanwalt Arkadij Gorischnik

kostenlose Beratung für Gemeindeglieder: 1. Mi/Monat 16–18 Uhr, Gemeindehaus, ☎ 88028-0

Бесплатные юридические консультации проводит адвокат Аркадий Горишник – каждая первая среда месяца с 16 до 18 ч., Fasanenstr. 79/80, ☎ 88028-0



Hausverwaltung

Di 14–17 Uhr | Fr 9–11 Uhr
 Telefon 88028-199
 Oranienburger Str. 28–31
 10117 Berlin



Sozialabteilung

Kompetente Beratung und Betreuung im sozialen Bereich auf Deutsch, Russisch, Iwrit und Englisch:
 Oranienburger Str. 29, 3. Et, 10117 Berlin

Sprechstunde und telefonische Beratung bei allen persönlichen Anliegen:
 Mo, Di, Do, Fr 9–12.30 Uhr, Do 14–16 Uhr + nach Vereinbarung

Ruvyn Brazlavski ☎ 880 28 137, Soziale Beratung

Marianna Davydov ☎ 880 28 142, Rund ums Alter

Zanna Rozova ☎ 880 28 136, Soziale Beratung

Igor Singer ☎ 880 28 145, Organisation Ehrenamt

Pinchas Grinberg ☎ 88028 148, Allgemeine Beratung

Bella Kalmanovich ☎ 880 28 157, Soziale Beratung

Sprechstunde der Sozialabteilung zu allgemeinen sozialen Belangen jeden Mittwoch 9–13 Uhr

Gemeindehaus Fasanenstr. 79-80, Zi. 3
 В Доме Общины на Fasanenstr. 79-80, в комнате номер 3
по средам с 9 до 13

работник социального отдела проводит **консультации по общим вопросам.**

Берлинская группа

Всергерманской ассоциации

«ФЕНИКС ИЗ ПЕПЛА» приглашает бывших узников гетто и фашистских концлагерей на встречи в зале клуба «Ахва» на Фазаненштрассе 79/80: каждый **последний четверг месяца в 15:00 ч.** | ☎ 215 14 97

Liebe Gemeindeglieder, als Nachfolge für einen geschätzten Kollegen suchen wir zum **1.4.2024** – zunächst befristet für zwei Jahre und mit sehr guten Übernahmechancen – eine/n

Schulbusfahrer/in (m/w/d) in Vollzeit

Ihre Aufgaben: der tägliche Transport sowie Rücktransport von Schülerinnen und Schülern in Kleinbussen (9-Sitzer) sowie die Reinigung der Fahrzeuge.

Ihr Profil: Absolute Zuverlässigkeit und früher Arbeitsbeginn sind ebenso unerlässlich, wie der Besitz einer gültigen Fahrerlaubnis (Klassen B/C1/D) sowie einer Fahrerlaubnis zur Fahrgastbeförderung. Russischkenntnisse sind wünschenswert.

Wir bieten: abwechslungsreiche Tätigkeit, wertschätzendes Miteinander, familienfreundliche Arbeitsbedingungen; attraktive Vergütung inkl. Jahressonderzahlungen und zusätzliche jüdische Feiertage; 30 Urlaubstage; 38,5-h-Woche bei Vollzeittätigkeit; Mitarbeiter-Benefits wie Zuschuss zu BVG-Firmenticket oder Deutschlandcard und günstige Konditionen bei Urban Sports Firmenfitness; zukunftssicherer Arbeitsplatz

Bei Rückfragen: Personalabteilung der Jüdischen Gemeinde unter 030 880 28 155 oder per E-Mail personal@jg-berlin.org. Bei Interesse an der Tätigkeit richten Sie Ihre Bewerbung bitte ebenfalls an die Personalabteilung.

SOZIALWERK Ambulanter Pflegedienst



der Jüdischen Gemeinde zu Berlin gGmbH
 Dernburgstraße 36 | 14057 Berlin

☎ 30 10 14 06 | 24-h-Erreichbarkeit
ambulante-pflege-jgb@web.de

- Wir beraten, betreuen und pflegen Sie – zuverlässig, multikulturell, mehrsprachig
- Alten- und Krankenpflege | Seniorenbetreuung | Beratung | Hauswirtschaftliche Versorgung
- Alle Kassen, Sozialämter, Privatversicherte, Beihilferechtigte

SOZIALWERK Ambulanter Pflegedienst



Sie suchen einen Ausbildungsplatz und haben Freude am Umgang mit älteren Menschen?

Sie haben die Schule beendet und suchen einen attraktiven Arbeitgeber, der Ihnen die Altenpflegeausbildung in Berlin ermöglicht? Wenn Sie sich sicher sind, in der Pflege und Betreuung älterer Menschen richtig zu sein, dann können Sie bei uns als Azubi zur/zum examinierten Altenpfleger/In beginnen.

Wir heißen Sie herzlich willkommen, arbeiten Sie gut ein und sind für Sie da.

Bewerben Sie sich jetzt:

skontakt@sozialwerk-jgb.de oder personal@jg-berlin.org



Servicestelle

Gemeindehaus
 Mo–Do 8–16 Uhr | Fr 8–14.30 Uhr
 Jüdische Gemeinde zu Berlin
 Fasanenstr. 79-80, 10623 Berlin
 Tel 030 88028-0 Frau Malenkov

Zur Erweiterung unseres Pflgeteams suchen wir engagierte **Gesundheits- und Krankenpfleger (m/w) | Altenpfleger (m/w) | Pflegehelfer (m/w) | Servicekräfte (w)**

Sie sind:

- examierte/r Gesundheits- und Krankenpfleger/in oder Altenpfleger/in oder Pflegehelfer/in mit 200 Stunden Basiskurs
- haben Erfahrung in der ambulanten Pflege (wünschenswert, aber nicht Voraussetzung)
- suchen nach beruflicher Veränderung und Herausforderung
- schätzen selbstständige, verantwortungsbewusste Arbeit in einem qualifizierten Team,
- möchten sich motiviert mit Ihrer Erfahrung und Persönlichkeit in unser Pflgeteam einbringen.

Sie wünschen sich:

- einen mitarbeiter- und patientenorientierten Arbeitsplatz
- die Möglichkeit zur eigenen Fortbildung
- ein freundliches, aufgeschlossenes und multikulturelles Team
- Raum für Engagement und Kreativität?
- Vergütung mit Schicht- und Feiertagszuschlägen
- die Möglichkeit, in Voll- oder Teilzeit oder auf 450-Euro-Basis zu arbeiten...

Dann sollten Sie uns kennen lernen! Richten Sie Ihre vollständige Bewerbung bitte nur per E-Mail an: kontakt@sozialwerk-jgb.de

Stellenanzeigen

Die Jüdische Gemeinde zu Berlin sucht



für das Hermann-Strauss-Pflegeheim

Examierte/n Gesundheits- u. Krankenpfleger/in + Examierte Altenpfleger/in (m/w/d, 38,5 St/Wo)

Ihre Aufgaben: Fachgerechte Grund- und Behandlungspflege aller Pflegestufen • Professionelle und bedürfnisorientierte Betreuung und Beschäftigung • Hauswirtschaftliche Tätigkeiten Selbstständige Durchführung und Dokumentation der Pflege

Ihr Profil: Abgeschlossene Fachausbildung als examinierte Krankenschwester/Gesundheits- und Krankenpfleger/in bzw. als examinierte/r Altenpfleger/in • Einsatzbereitschaft, Teamfähigkeit, Konfliktfähigkeit • Körperliche und seelische Stabilität • Bereitschaft zu flexiblen Arbeitszeiten, Wochen- u. Feiertagsdienst | Für Rückfragen: T 030 326 9595015

Ihre Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte an die Personalabts der Jüdischen Gemeinde zu Berlin, Oranienburger Str. 28, 10117 Berlin, personal@jg-berlin.org | www.jg-berlin.org

Erzieher/in (m/w/d) für die Kindertagesstätten der Jüdischen Gemeinde zu Berlin

Ihre Aufgabe: Betreuung der Kinder, insbesondere der Krippenkinder, in der Kita im Rahmen der Ganztagsbetreuung und unter Beachtung des Berliner Bildungsprogramms sowie der Vermittlung jüdischer Erziehung.

Ihr Profil: Sie haben einen Abschluss als staatlich anerkannte/r Erzieher/in oder Sozialpädagoge/in. Berufserfahrung in einer Kindertagesstätte wäre wünschenswert. Sie verfügen über sehr gute Deutschkenntnisse, Hebräischkenntnisse sind von Vorteil **Wir bieten:** attraktive Vergütung in einem motivierten Team. Für Rückfragen: T (030) 891 67 48, Frau Perez, T (030) 30119445, Frau Radzyski



BETREUTES WOHNEN

IM HAUS »JEANETTE WOLFF«

Das Haus »Jeanette Wolff« der Jüdischen Gemeinde zu Berlin ist eine zentral – in der Nähe des Lietzensees – gelegene Einrichtung mit seniorengerechten Wohnungen. Verteilt auf 5 Etagen haben bis zu 81 Bewohner in eigenen Ein-Zimmer-Appartements mit Balkon die Möglichkeit, in der jüdischen Tradition zu leben. Unter Berücksichtigung der Individualität des Einzelnen werden die Bewohner unterstützt durch lebenserleichternde Service-Leistungen und Unterhaltungsangebote: • Koschere Verpflegung und eigene Betstube • Wäscheversorgung, Zimmerreinigung • Gemeinsame Feiertagsgestaltung • Freizeitangebote wie Tanzcafé, Gedächtnistraining, Gymnastik, Vorträge, Bibliothek • 24-stündige Erreichbarkeit des gemeindeeigenen Pflegedienstes in Kooperation • Rund-um-die-Uhr-Bewachung des Hauses • Großzügige Gartenanlage • Lebensmittelgeschäft, Restaurants, Apotheke, Friseur, Bus und S-Bahn fußläufig erreichbar. Wir freuen uns auf Sie!

Rufen Sie uns an: T (030) 326 959 13,
Dernburgstraße 36, 14057 Berlin

ПРОЖИВАНИЕ С ОБСЛУЖИВАНИЕМ В ДОМЕ ИМ. ЖАНЕТТЫ ВОЛЬФ

Дом им. Жанетты Вольф при Еврейской общине Берлина расположен в центре города на озере Лицензее. Идеально оборудованные для пожилых людей однокомнатные квартиры с балконом, расположенные на пяти этажах, предоставляют 81 жителю этого заведения возможность провести вечер жизни в еврейском окружении. Мы предлагаем комплексное обслуживание, которое облегчает жизнь и учитывает индивидуальные потребности и желания каждого из жителей, а также разнообразные развлечения:

- кошерное питание и собственная синагога • услуги по стирке белья и уборке комнат • совместное проведение праздников • развлекательные мероприятия, такие как чаепитие с танцами, тренировка памяти, гимнастика, лекции, библиотека • круглосуточная помощь сотрудников службы по уходу при Общине • круглосуточная охрана здания • обширный сад во дворе дома • продуктовый магазин, рестораны, аптека, парикмахерская, автобусная остановка и станция метро рядом.

Мы рады приветствовать Вас!

Звоните нам по телефону (030) 326 959 13.

Мы говорим по-русски и по-немецки. Дом им. Жанетты Вольф, улица Dernburgstraße 36, 14057 Берлин.

#RESPEKTgewinnt 2024

Der Wettbewerb des Berliner Ratschlag für Demokratie

Unter dem Motto **SOLIDARITÄT!** suchen wir euch und eure Beiträge, eure Initiativen, Organisationen und Aktionen. Engagiert ihr euch in der Geflüchtetenhilfe? Macht ihr euch stark für Integration? Unterstützt ihr Mentoringprogramme für Schüler*innen? Mobilisiert ihr gegen Nazis oder Hass im Netz? Und überhaupt: Zeigt ihr euch #solidarisch mit anderen? Dann bewerbt euch jetzt!

#Respektgewinnt prämiiert herausragendes ehrenamtliches Engagement – egal ob im Großen oder ganz Kleinen, ob analog oder digital. Als Preisgeld winken insgesamt **5.000 EURO!**

Alle Details unter www.respekt-gewinnt.de oder ganz einfach hier:



BERLINER RATSCHLAG
FÜR DEMOKRATIE



@berlinerratschlag

Einsendeschluss: 1. März 2024

Bildungs- und Integrationsaufenthalte für Senioren in Bad Kissingen 2024

- _Für alle Gemeindemitglieder ab 60 Jahre: 19.3.–2.4., 2.–16.4., 21.4.–6.5., 24.6.– 8.7., 8.–22.7., 22.7.–5.8., 5.–19.8., 19.8.–2.9., 2.–16.9., 30.9.–14.10., 14.–28.10.2024
 - _Für Menschen mit Demenz und ihre Angehörigen: 12.–19.5.2024
 - _Für Menschen mit Behinderung: 19.–27.5. + 27.5.–3.6.2024
 - _Für alteingesessene Gemeindemitglieder: 3.–17.6. 2024
 - _Für junge Senioren (Alteingesessene, 60–80 J., Mitglieder vor 1990): 17.–24.6.2024
- _Anmeldung: (030) 880 28 142, Marianna Davydov, Sozialabteilung

WIR VERMIETEN IHREN IMMOBILIENBESTAND IN BERLIN.

SCHNELL. UNKOMPLIZIERT. FAIRE KUNDENBEDINGUNGEN.

BENJAMIN NUDELMANN
+49 30 407 511 17
BN@NUDELMANN-FRIENDS.DE





GRATULATIONEN · ПОЗДРАВЛЕНИЯ



Unsere Glückwünsche gelten ehrwürdigen Geburtstagskindern mit runden, hohen Geburtstagen.

Наши искренние поздравления уважаемым именинникам с круглыми и большими датами:

- 1.2. Miriam F., Pawla G., Rita G., David M., Ganna N., Blume P.
- 2.2. Dr. Felix F., Maria G., Beate H., David R., Walentina S., Bernhard W.
- 3.2. Sinaida E., Dr. Michael L., Eleonora M., Mark S., Marianne St.
- 4.2. Iona B., Slava P., Alla R.
- 5.2. Ilana Ruth H., Emilia K., Anatolii Z.
- 6.2. Melita G., Lev L., Greta L., Svetlana M.
- 7.2. Renate B., Anna H., Adella M., Eva S.
- 8.2. Salomeya D., Sonia M., Shota M., Dr. Ido W.
- 9.2. Efim B., Alla G., Grigori P., Maya Sh., Olena Y.
- 10.2. Galyna A., Simone K., Moisei R.
- 11.2. Roman B., Kurt Normann H.
- 12.2. Daniil B., Boris B., Wladimir K., Valeriy R., Illya S., Macha Z.
- 13.2. Genya F., Ninel M., Mirjam-Rachel M., Sinaida S., Hanah Th., Margot T., Ala W., Volodymyr Y.
- 14.2. Arnold B., Espfir Susanne D., Albina F., Tetyana K.
- 15.2. Ella A., Dan A., Etia B., Weniamin B., Ben G., Leonid G., Helga J., Leonid Kh., Anatoli K., Arkadiy V., Solomon V., Wladimir W., Boris Z.
- 16.2. Rainer H., Emanuel Bernhard K., Dr. Hella Sch., Sabine W.
- 17.2. Gennadi B. Felix B., Josefine G., Helga G., Rosa R., Gita S., Mark Sz.
- 18.2. Reha H., Ari N., Isak R., Feja S.
- 19.2. Boris E., Evguenia G., Bella G. Irina S.
- 20.2. Leonid D., Felix G., Leonid L., Dr. Yury Sh., Sofi W.
- 21.2. Ingrid F., Alexandre L., Eveline N., Mikhail S.
- 22.2. Timofei G., Chajim Harald G., Irena H., Flora K., Yuriy L., Irina N., Garri S.
- 23.2. Esther F., Schenja F., Valentina G., Yuri K., Raissa K., Michael R., Georg R.
- 24.2. Ella J., Mirjam K., Busya K., Boris ., Ella V., Günter W.
- 25.2. Rina G., Margarita P., Emil V.
- 26.2. Vladimir A., Arkadi B., Lidia T.
- 27.2. Eva Ch., Rima H., Lidia Kh., Dolores Kh., Jelena S.
- 28.2. Charlotte G., Rosalija Sch.

Masal tow für die Simches! Bar Mizwa werden

David Feldm., 17.2.
David Kovt., 24.2.

Hinweis der Redaktion

Liebe Gemeindemitglieder, aufgrund der aktuellen anti-israelischen und antijüdischen Vorfälle, auch in Berlin, drucken wir von uns aus die Namen unserer Geburtstags- und Bar/Bat-Mizwa-»Kinder« derzeit nur mit abgekürzten Nachnamen ab, um niemanden potentiell in Gefahr zu bringen.

Примечание редакции

Дорогие члены Общины, из-за нынешних антиизраильских и антиеврейских инцидентов, в том числе в Берлине, мы решили теперь публиковать имена и фамилии наших детей, новорожденных, именинников и отметивших бар-/бат-мицву, только в сокращённом виде, чтобы не подвергать никого потенциальной опасности.

BAND FÜR MUT UND VERSTÄNDIGUNG 2024

COURAGE? AUSGEZEICHNET!

Bündnis für Mut und Verständigung
Engagement gegen Rassismus und Gewalt

**Ihr
Vorschlag
zählt!**

Sie kennen Menschen oder Gruppen aus Berlin und Brandenburg, die sich gegen Diskriminierung einsetzen, sich engagieren, Zivilcourage zeigen und Verantwortung übernehmen? Wir vergeben auch in diesem Sommer in Würdigung engagierter Menschen das Band für Mut und Verständigung.

Machen Sie uns dafür einen Vorschlag bis zum **31.03.2024**, wenn Sie solche Menschen kennen:
vorschlag@band-mut-verständigung.de

Mit Trauer mussten wir Abschied nehmen von
Мы скорбим по поводу кончины

Mykhailo Karshenbaum 11.1.1947 – 15.12.2023
 Waltraud Kupersztok 17.11.1934 – 18.12.2023
 Fredy Habermann 19.6.1933 – 20.12.2023
 Arkadiy Yarmolynskyy 12.7.1931 – 22.12.2023
 Mariia Sologubenko 8.5.1931 – 24.12.2023
 Maja Glinkin 24.7.1934 – 27.12.2023
 Arkadiya Rytvina 7.10.1933 – 29.12.2023
 Rita Kozlova 28.4.1937 – 30.12.2023
 Elena Tredler 4.8.1945 – 31.12.2023
 Michael Schlesinger 14.2.1950 – 31.12.2023
 Ava Sharf 11.3.1932 – 1.1.2024
 Michael Kanowsky 31.10.1934 – 1.1.2024
 Iouri Sigalov 16.1.1960 – 2.1.2024
 Oskar Cheinine 29.11.1925 – 3.1.2024
 Rita Rabinovych 27.8.1932 – 7.1.2024
 Ira Kuznetskaya 12.1.1938 – 10.1.2024
 Abraham Vaisman 25.1.1935 – 11.1.2024
 Barbara Blumenberg 1.12.1941 – 11.1.2024
 Esfira Galis 5.7.1938 – 12.1.2024
 Ewelina Agronik 18.10.1929 – 21.1.2024

Den Hinterbliebenen gilt unser Beileid.
 Выражаем наше искреннее сочувствие родственникам.



Raoul Wallenberg Loge e.V.

IST JEMAND KRANK?

Wir sorgen dafür, dass am kommenden Schabbat in der Synagoge ein SEGEN FÜR DIE HEILUNG gebetet wird. Senden Sie uns den Namen und die jüdischen Namen der kranken Person und der Mutter.

У ВАС КТО-ТО БОЛЕН?

Мы заботимся о том, чтобы в ближайший шаббат была сказана МОЛИТВА О СКОРЕЙШЕМ ВЫЗДОРОВЛЕНИИ БОЛЬНОГО. Сообщите нам имя (включая еврейское имя) больного и его матери.

REFUAH SHLEMA!

mischeberach-berlin@mail.de | T 0177-841 96 46 Kain
 T 0177- 328 41 86 Jarosch | T 0163-2902525 по-русски

Notdienst für Sterbefälle (Hausabholung) in den Schließzeiten der Kultusverwaltung: Fa. Brehme, T. 469 09 40 (24 h)

В случае смерти близких (не в больнице) вне часов работы культового отдела просим обращаться в похоронное бюро »BРЕHME« по тел.: 469 09 40

ISRAEL ALS ERBEN

Durch ein Testament für den JNF-KKL e.V. sind Sie auf ewig mit dem Heiligen Land verbunden. Wir freuen uns, Sie bei einem vertraulichen Gespräch kennenzulernen, gerne auch bei Ihnen zu Hause. Eine kostenlose Infobroschüre liegt für Sie bereit.



Foto: Adobe Stock/Mircimedia

Jüdischer Nationalfonds e.V. Keren Kayemeth Lelsrael
 Telefon: 069-97 14 02-15 | E-Mail: nachlass@jnf-kkl.de
 www.jnf-kkl/israel-als-erben
 Seit über 120 Jahren Aufbau des Landes Israel mit dem JNF-KKL



Ewelina Agronik sel. A.

18.10.1929 – 21.01.2024

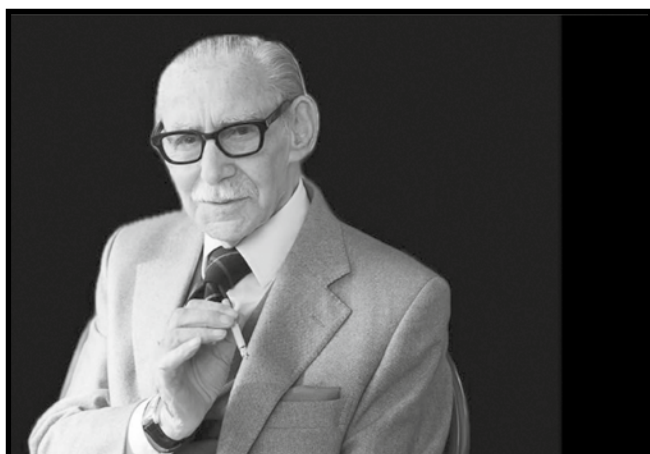
От нас ушла детский врач, верный друг и соратник Клуба »Массорет« и Проекта »Импульс«, редкой души человек **Эвелина Агроник**. Тяжёлая потеря для всех нас, родных и близких. Глубоко скорбим, никогда не забудем. Светлая ей память!

Möge ihr Andenken gesegnet sein.



»jüdisches berlin«

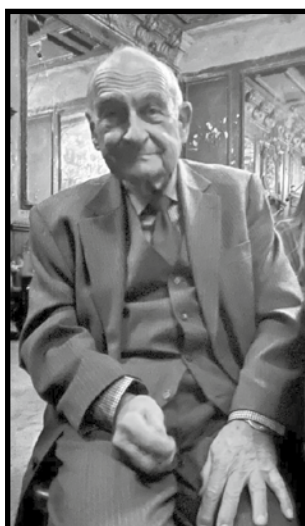
Wenn Sie kein Mitglied der Jüdischen Gemeinde sind, aber über jüdisches Leben in Berlin informiert sein wollen, können Sie unser Magazin für 25,- Euro im Jahr abonnieren. Es erscheint monatlich (außer im Juli und August). Senden Sie eine Anfrage mit Namen und Adresse an: jb@jg-berlin.org oder an: Jüdische Gemeinde zu Berlin, Redaktion »jüdisches berlin«, Oranienburger Str. 29, 10117 Berlin



Die Jüdische Gemeinde zu Berlin trauert um ein
»Urgestein« der Gemeinde, den Fotografen

Efraim Habermann sel. A.

19.6.1933 – 20.12.2023



Die Jüdische Gemeinde zu Berlin trauert um den
Schoa-Überlebenden
und Zeitzeugen

Franz Michalski sel. A.

17.10.1934 – 29.12.2023

Unser Mitgefühl gilt seiner
Frau Petra und seiner
Familie



Jahrzeit für Oberkantor Estrongo Nachama (1928–2000) und Lilli Nachama (1922–2016) auf der Friedhof Heerstraße © M.Schmidt

G'ttesdienste in den Gemeindesynagogen Богослужения в наших общинных синагогах

• Fraenkelufer 10

konservativer Ritus

Fr 18 Uhr

Sa 9.30 Uhr

• Herbartstraße 26

(Sukkat Schalom) reform-egalitärer Ritus

Fr 19 Uhr

Sa 10 Uhr

• Joachimsthaler Straße 13

orthodox-ashkenasischer Ritus

Fr 2.2. 16.40 Uhr, 9.2. 16.50 Uhr, 16.2. 17.05 Uhr, 23.2. 17.20 Uhr

Sa 9.15 Uhr

Täglicher Minjan: T. 211 22 73

• Oranienburger Straße 29

konservativ-egalitärer Ritus

Fr 18 Uhr

Sa 10 Uhr

• Pestalozzistraße 14

liberaler Ritus, mit Chor und Orgel

Fr 18 Uhr

Sa 9.30 Uhr

• Rykestraße 53

konservativ-liberaler Ritus

Fr 19 Uhr

Sa 9.30 Uhr

• Minjan JWH Dernburgstraße 36

Fr 17.30 Uhr

Sa 24.2. 10 Uhr

• Kidduschim HSP Herbartstraße 24

Fr 10.30 Uhr

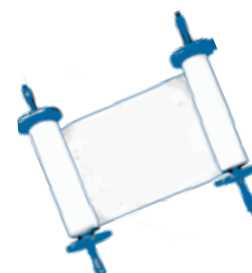
Schabbatzeiten & Paraschot

Fr 2.2. 16.35 Uhr 🕒 | Sa 3.2. 17.45 Uhr 🕒 Jitro

Fr 9.2. 16.49 Uhr 🕒 | Sa 10.2. 17.58 Uhr 🕒 Mischpatim

Fr 16.2. 17.02 Uhr 🕒 | Sa 17.2. 18.14 Uhr 🕒 Terumah

Fr 23.2. 17.15 Uhr 🕒 | Sa 24.2. 18.26 Uhr 🕒 Tezaweh



WIR SCHÜTZEN JÜDISCHES LEBEN!

#weprotectjewishlife

WE PROTECT JEWISH LIFE!

Liebe Freunde,
die Terrororganisation Hamas ruft immer wieder weltweit zu Gewalt gegen Juden auf.
Nach den Massakern und Anschlägen in Israel ist jüdisches Leben nun weltweit in Gefahr!
Lasst uns in dieser bitteren Zeit gemeinsam ein Zeichen setzen.
Je mehr Unterstützer Farbe bekennen, desto stärker wird das Signal an die Unmenschen auf der ganzen Welt: Nicht mit uns!

Juden in Israel und weltweit brauchen jetzt die Unterstützung der Mehrheitsgesellschaft dringender denn je.
Lasst eure jüdischen Bekannten, Verwandten, Freunde und Nachbarn sehen, dass ihr zu ihnen steht und dass Antisemitismus, Hass und Terror nirgendwo auf der Welt akzeptiert werden dürfen.
Eure Solidarität ist unser Schutz.

Sticker und Plakate mit unserem Aufruf »WIR SCHÜTZEN JÜDISCHES LEBEN!« erhaltet ihr bei der Servicestelle im Jüdischen Gemeindehaus, Fasanenstraße 79/80
10623 Berlin
service@jg-berlin.org
Telefon 880 28-0



קהילת ברלין

JÜDISCHE GEMEINDE ZU BERLIN